

SEPTEMBER 2004

SOLJA
THE HERALD
JACKSON, MI

VOL. LXVIX, No. 9



**St. Mary Cathedral, Cleveland, Ohio
100th Anniversary**

SOLIA

THE
HERALD

CHAIRMAN:

Most Rev. Archbishop
Nathaniel Popp



VICE-CHAIRMAN:
Right Rev. Bishop Irineu Duvlea

ENGLISH EDITOR / SECRETARY:
Archdeacon David Oancea

ROMANIAN EDITOR:
Rev. Fr. Anton Frunză

STAFF:
Rev. Dr. Cornel Todeasa
Rev. Fr. Remus Grama
Mr. Mark Chestnut
Mr. Tom Rosco

SOLIA — THE HERALD (ISSN 0038-1039) is published monthly for \$15.00 per year: United States, \$20.00 per year: Canada, and \$25.00 per year in other countries by The Romanian Orthodox Episcopate of America, 2535 Grey Tower Road, Jackson, MI 49201-9120. Periodicals postage paid at Jackson, Michigan, and additional offices. Phone: (517) 522-3656, Fax: (517) 522-5907. E-mail: solia@roea.org. Internet: <http://www.roea.org>.

POSTMASTER: Send address changes to: SOLIA — THE HERALD, P.O. Box 185, Grass Lake, MI 49240-0185, U.S.A.

Articles and news published in SOLIA do not necessarily reflect the views or the endorsement of the Romanian Orthodox Episcopate of America.

CONTENTS

English Section

<i>Notes from the Centennial Celebration of "St. Mary" Cathedral, Cleveland,</i>	
Rev. Fr. Remus Grama	3-4
<i>Holy Trinity, Los Angeles Receives New Convert</i>	4
<i>Convocation — Orthodox Brotherhood U.S.A.</i>	5
<i>World Church News</i>	6-8
<i>Two More Orphanage Boys Triumph Over Adversity</i>	9
<i>Hierarchal Schedule</i>	10
<i>Auxiliary Bishop Schedule</i>	11
<i>Parish Register</i>	12-15
<i>17th Annual OCL Meeting and Program</i>	15
<i>Financial Report</i>	16

Romanian Section

<i>Centenarul Catedralei Sfânta Maria - Cleveland, Ohio,</i>	
+Nathaniel, Arhiepiscop	17-18, 24
<i>Cuvânt de Suflet, +Irineu, Episcop Vicar</i>	19, 24
<i>In Memoriam, Ing. Todi-Stere Ciufecu</i>	20
<i>Popas Duhovnesc la Mănăstirea de Maici "Adormirea Maicii Domnului" din Rives Junction, Michigan,</i>	
Ierodiacon Sebastian	20
<i>Însemnări de la Serbarea Centenarului Catedralei "Sf. Maria", Cleveland, Pr. Remus Grama</i>	21-22
<i>Educarea Creștină a Familiei, Adormirea Sfântului Apostol și Evanghelist Ioan, Maica Preoteasă</i>	23-24



75TH ANNIVERSARY STS. PETER & PAUL ROMANIAN ORTHODOX CHURCH

750 North Beech Daly Road
Dearborn Heights, Michigan
313.274.9651 — www.spproc.org

Saturday, October 9

6:00 pm Greeting of Hierarchs
Memorial Service for Founders
Great Vespers

7:00 pm Buffet Reception &
Traditional Romanian Dance
with music by "Traffic" Orchestra
Tickets: \$10 adults & teens;
\$5 6-12 years old

Sunday, October 10

9:30 am Matins
10:15 am Entrance of Hierarchs
Hierarchal Divine Liturgy
1:00 pm Anniversary Banquet

ORTHODOX CHRISTIAN BOOKS SOUGHT BY OUR PARISH

We are soliciting your donation of Orthodox books for our new Parish Library.

Our 60 member parish is located in the Center for Orthodox Christian Studies at St. Andrew House in Detroit, Michigan.

Cont. on page 15

NOTES FROM THE CENTENNIAL CELEBRATION OF "ST. MARY" CATHEDRAL, CLEVELAND

The celebration of the centennial of the oldest Romanian Orthodox parish in the USA was marked by a series of spiritual moments. The parishioners of the Cathedral of the "Falling Asleep of the Ever Virgin Mary," united around their spiritual father, staged a lovely Festival of the Faith. After months of preparations, several parish projects costing \$170,000 were completed in time for the event. On Friday, August 13, the Cathedral hosted an open house during which many neighbors came to visit and inquire about the Orthodox faith. Adorned with banners, flags and flowers, the church was as beautiful as at the Resurrection. Scores of the women of the parish prepared the fancy reception tables so that they could say as is said in the Gospel: "*Come, for now all things are ready!*"

Saturday August 14, at 5:00 pm, six Hierarchs of various Orthodox jurisdictions of America who were invited to this event, were greeted with the hierarchal hymn by the youthful voices of the *Synaxis* choir led by Subdeacon John Lazar. The procession was led by His Beatitude HERMAN, Archbishop of Washington and Metropolitan of All America (OCA); His Eminence NATHANIEL, Archbishop of Detroit and the Romanian Orthodox Episcopate of America (OCA); His Eminence NICOLAE, Archbishop of the Romanian Orthodox Archdiocese in America and Canada (Romanian Patriarchate); His Grace DIMITRIOS, Bishop of Xanthos (Greek Orthodox Archdiocese); His Grace NIKON, Bishop of Boston and the Albanian Archdiocese (OCA); and His Grace IRINEU, Auxiliary Bishop of our diocese. Twenty priests participated in the service. Mrs. Pauline TRUTZA, Parish Council President and the ladies of the parish greeted the Hierarchs with the traditional bread and salt, an expression of hospitality. The feeling of joy and spiritual fullness was beyond words. Never in her history did this parish ever have six bishops gathered together. The Parish Priest offered the Cross and Gospel for veneration, and then the church was filled by the angelic prayers of the great number of clergy and especially with the music of the *Synaxis* male choir singers and George Enescu choir. After the memorial service for the souls of the clergy and founders, Great Vespers and Litia of the Feast of the Falling Asleep of the Most Pure and Ever Virgin Mary were served. At the end, Fr. Remus Grama welcomed the guests and presented to His Eminence Archbishop Nathaniel a new set of blue hierarchal vestments as a gift and souvenir of the parish centennial celebration.

Following worship, the guests fellowshiped in the parish hall. Since the parish is a strong Romanian

cultural center, the evening also included a cultural program. In a festive ambiance, the statue of the Romanian-American Civil War General, George Pomutz was solemnly unveiled. About 500 faithful, dignitaries and American and Romanian veterans took part in this festive moment. Fr. Grama expressed the appreciation of the parish to the Pomutz Foundation in Timisoara which donated the bronze bust. On behalf of the parish, he awarded a special Diploma to Fr. Stelian Borza, president of the Foundation, in recognition of their donation. Fr. Stelian praised the merits of General Pomutz and spoke about the foundation's efforts for the preservation of Romanian heritage. Archbishop Nathaniel and Mr. Sorin Ducaru, Ambassador of Romania, underlined the historical moment with their remarks. Everyone received color cards and silk book marks as souvenirs from the Pomutz Foundation. A beautiful drawing of the general realized by the renowned cartoonist Stefan Popa of Timisoara was also donated to the parish. As the hierarchs and guests took part in the official unveiling, the Cleveland American and Romanian Veterans welcomed the event with the tribute of their salute.

The reception that followed through the hard work and talent of scores of parish ladies was a feast by itself. This evening, our Hall was filled to its capacity. The *Trafic Orchestra*, directed by *George Trambitas* provided the entertainment, while parishioners and friends enjoyed the fellowship. Oliviana Grama, MC of the program, introduced the protagonists of the artistic programs that followed: Mary Ellen Grindahl, piano; the *Sezatoarea* Children; *George Enescu* and *Synaxis* Choirs. An evocative dramatic presentation of the history of the church was staged under the direction of Mrs. Rodica Iancu. Historical slides were shown.

After a spirit-filled evening, early Sunday morning, the church was filled anew to its limits. A procession with the "*toaca*" (*symandron*) and bells marked the beginning of the service. The Divine Liturgy concelebrated by six Hierarchs was truly impressive. His Beatitude, Metropolitan Herman preached in English and Bishop Irineu in Romanian, bringing forth tears to many eyes. The service was concluded with thanksgiving for a century of blessings and a procession around the church, as the troparion of the feast was sublimely sung by the combined *Synaxis* and Enescu Choir, conducted by Mrs. Mary Jane Vendel. A centennial commemorative plaque, carved by Theodore Stroe, was unveiled and blessed by the

Cont. on page 4

Notes ... *Cont. from page 3*

participating hierarchs.

Six hundred thirty people were seated at the Banquet. All guests received the History of the parish, re-edited and brought up to date by Fr. Remus Grama, as well as a color Program Book, both edited by Ray Budoï and George Ittu, Sr. The book was donated by Mr. Ted Miclau, Jr. and his children, in memory of his parents. A large poster icon of the Most Pure Virgin Mary painted by Archimandrite Sofian Boghiu was displayed prominently in the Hall, and an impressive banner crowned the front stage wall with the title: "A Century of Romanian Orthodoxy in America".

As soon as the Romanian and American national anthems were sung, the combined choirs intoned the Lord's Prayer. Mrs. Pauline Trutza welcomed everyone. The generous "Century Club" members received special recognition pins. Metropolitan Herman congratulated the priest and the parish and spoke about the purpose of the legacy of the Orthodox Church. His Excellency, Ambassador Ducaru lauded the uniqueness of this Cleveland parish in affirming the Romanian identity in America and conveyed greetings from the President of Romania. Letters from both President George W. Bush and President Iliescu were printed in the program book. Father Grama thanked all the guests and parish members and reminded everyone that the past calls us to a greater responsibility in our mission as our spiritual pilgrimage continues.

In his address, Archbishop Nathaniel pointed to the outstanding role of this parish in the Episcopate, as "the original "Vatra" in the United States, just as it is the "Mother" Church of the Orthodox Romanian faithful in this nation". By using the analogy of the marriage between the immigrant and his new land of adoption, America, he said that Orthodoxy is the "dowry" offered to the bride by these immigrants. He also evoked the plight of the immigrants and called to mind the sufferings of our two previous hierarchs, POLICARP and VALERIAN, who in their time also bonded with this parish. He also mentioned the labor of the parish clergy for the good of the entire Church. Noting the sufferings of the autonomous Episcopate throughout the communist years and our love for Romania, His Eminence expressed hope that "the Mother Church and the new Government (of Romania) will recognize (our) reality (of tears and sorrow)." He pointed out the unique cultural richness and spiritual mission of his Cathedral in Cleveland and offered the parish a *Synodal Grammata* and a beautiful icon carved in wood.

This milestone of the Romanian Orthodox Church in America belongs to the entire Church. For this reason, it received wide media coverage in the *Solia*, *Observatorul* (Toronto), *Romanian Tribune* (Chicago), *Jurnalul National* (Romania), as well as in the *New America* and *Plain Dealer* (Cleveland). It was for the first time after the split of Bishop Policarp's Episcopate, not only that we had six Hierarchs, but that our

parish was also visited by His Eminence Archbishop Nicolae (Condrea) of the Romanian Archdiocese, now engaged in fraternal dialogue with our Episcopate. The presence of the Romanian ambassador and of the hierarchs of five different jurisdictions indicated a greater spirit of Orthodox and Romanian integration than ever before.

All this wouldn't have been possible without the prayerful guidance of His Eminence Archbishop Nathaniel and the visiting hierarchs who blessed us with their presence and prayers. I would like to thank the holy Hierarchs, the visiting clergy and the visitors, as well to as all the parishioners who reminded us once again that only together we are the Church.

Many people deserve to be properly credited for the nice turn out of this feast, but the lack space prevents us from doing so. May God who knows the efforts of each and who always guides us to take those steps needed for our salvation see their efforts and bless them accordingly. Happy Anniversary to all Clevelanders who love the beauty of the house of the Lord!

Rev. Fr. Remus Grama

Note: The Parish History of St. Mary Cathedral, anniversary pins and the iconography color album of this monumental church may be ordered from the parish office: 216-941-5550.

HOLY TRINITY, LOS ANGELES RECEIVES NEW CONVERT

Mr. Ellik (Ignatious) Huang, a Chinese American, was chrismated into the Holy Orthodox Faith at Holy Trinity Romanian Orthodox Church in Los Angeles, California, on Sunday, August 22, 2004. The co-celebrating priests were: Very Rev. Fr. Constantin Alecse, Pastor and Dean of the ROEA'S Pacific Deanery, and Rev. Fr. Bill Clark, chaplain of the parish's Descent of the Holy Spirit Chapel.

Mr. Huang visited the "Life Giving Spring" Orthodox Christian Bookstore (Glendale, California), where he met Marcela Macarevici, and the store's owner, Anastasia Kalivas. He introduced himself as a "Christian searcher." He was introduced to Fr. Bill Clark, and after a period of study and participation in the services at the Chapel, he decided to embrace the Holy Orthodox Faith.

Mr. Huang invited his fellow Chinese Americans (one Roman Catholic, two Protestant and one Orthodox) to attend our Chapel's Divine Liturgy and the Chrismation Service. Our Chapel was founded about 10 years ago by the Orthodox Community of "The Holy Trinity Orthodox Church" for the explicit purpose of welcoming to "Holy Orthodoxy" everyone interested (all colors, races and ethnicities).

Fr. Bill Clark, Chaplain

CONVOCATION ORTHODOX BROTHERHOOD U.S.A.

In accordance with Article III, Sections 1 & 2 of the By-Laws of the Orthodox Brotherhood U.S.A., we hereby convoke the

37th Annual Brotherhood Conference

October 22-24, 2004

St. John the Baptizer

Romanian Orthodox Church

3749 W Behrend Drive, Glendale, AZ 85308

Phone: (623) 582-3150

+NATHANIEL, Archbishop

Nicholas Gibb IV

President

Patricia Klus

Secretary

Note: Every member of the Brotherhood is eligible to be a delegate at the Conference.

Schedule of Events

Friday, October 22

7:00 pm - Welcome for out-of-town guests with refreshments at Hotel meeting room

Saturday, October 23

8:00 am - Breakfast (Coffee and Donuts)
9:00-11:45 am - Conference convenes
12:00 noon - Lunch
1:00-2:30 pm - Conference reconvenes
3:00 pm - Vespers
7:00 pm - Dinner/Dance with Live Entertainment
\$25.00 per person /
Cash refreshments

Sunday, October 24

10:00 am - Procession of His Eminence, Archbishop Nathaniel and Clergy
10:30 am - Hierarchal Divine Liturgy
1:30 pm - Reception at "Casa Heius Cultural Center" at the church

Accommodations

La Quinta Inn & Suites, 16321 N 83rd Avenue, Peoria AZ 85383. Phone: (623) 487-1900. Room Rates: \$75 single or double. Mention: "Romanian Orthodox Brotherhood Conference" for discounted rate. Reservation Deadline: October 15, 2004.

Directions

To Hotel

To Hotel from Airport (South): Take I-10 (West) to 101 North. Exit Bell Road East (Right). 83rd Avenue South (Right) to La Quinta Inn & Suites on Left side of street.

From the West (California): Take I-10 (East) to 101 North. Turn Right (East) on Bell Road and another Right (South) onto 83rd Avenue to La Quinta Inn & Suites.

From the North: Follow I-17 South to 101 West. Exit at Bell Road. Turn Left (East) to 83rd Avenue and turn Right (South) into La Quinta Inn & Suites.

From the East: Follow the North or South directions.

To the Church

From the North: Take I-17 South to Union Hills Avenue, Turn Right (West). Go to 35th Avenue, Turn Right (North). Go to Behrend Drive (about 1 mile), turn Left on Behrend (West) to the church.

From the South and Airport: Take I-10 West to I-17 North to Union Hills Avenue, Turn Left (West). Go to 35th Avenue, Turn Right (North). Go to Behrend Drive, turn Left (West) to the church.

From the West: Take I-10 East to I-101 North to 51st Avenue. Cross 51st Avenue and go East on Service Road (Bearsley) to 37th Avenue South (Right). Go to Behrend Drive, turn Right (West) to the church.

From Hotel to the Church: Take 83rd Avenue North to Bell Road, turn Left (West). Go to I-101 North (East) to 51st Avenue. Cross 51st Avenue and go East on Service Road (Bearsley) to 37th Avenue, turn Right. Go to Behrend Drive and turn Right.

WORLD CHURCH NEWS

Victims of Beslan Tragedy Getting Help From IOCC

(September 10, 2004) International Orthodox Christian Charities (IOCC) is joining efforts to assist the suffering people of Beslan, Russia. Devastated by the terrorist attack on School No. 1 that left hundreds dead, the residents of Beslan are still trying to account for all the missing. IOCC is supporting the efforts of the Russian Orthodox Church to care for victims and their families, including those being treated in local hospitals. IOCC, in partnership with the Church's Department on Church Charity and Social Service, is sending bed linens and other urgent supplies to hospitals in southern Russia that are treating casualties of the terrorist attack. This week, IOCC senior staff met in Moscow with representatives of His Eminence Metropolitan SERGEI, chairman of the Department on Church Charity and Social Service, to further assess the needs and implement an appropriate response. They discussed a range of interventions, including the possibility of providing grief and trauma counseling services to victims, their families and others affected by the tragedy. IOCC has worked in southern Russia and the northern Caucasus for more than 10 years. In the 1990s, IOCC provided a broad range of assistance to victims of the violent conflicts in Chechnya and the Republic of Georgia.

Donations for IOCC's ongoing relief efforts in the Russian Federation may be sent to IOCC, P.O. Box 630225, Baltimore, MD 21263-0225. Donations may also be made online at www.iocc.org or by calling toll-free 1-877-803-IOCC (4622).

Antiochian Orthodox Enthroned First Bishop of Los Angeles and the West

In an historic event, the Right Reverend Bishop Joseph was enthroned as the first bishop of the new Antiochian Orthodox Christian Diocese of the West on September 12 at St. Nicholas Antiochian Orthodox Cathedral in Los Angeles. The Most Reverend Metropolitan PHILIP, primate of the Antiochian Archdiocese in North America presided. The new diocese and bishop are results of the self-ruling status recently granted by the Holy Synod of Antioch, headquartered in Damascus, Syria, to its daughter Church in North America. With self-rule comes the re-structuring of the Antiochian Archdiocese into regional dioceses and the election of its own bishops. Bishop Joseph was consecrated to the episcopacy in Syria in 1991. In 1995, upon the request of Metropolitan PHILIP, the bishop was sent to the Antiochian Archdiocese of North America as one of the auxiliary bishops and was assigned by Metropolitan PHILIP to oversee the Western Region of the Archdiocese, residing in Los Angeles. Before coming to America, Bishop Joseph served as assistant to the Patriarch of Antioch and as secretary to the Holy Synod. He also was involved in

missionary work, planting Churches in London and Cyprus, and for a time worked as a high school principal in Syria. In 2003, Bishop Joseph became a citizen of the United States. "His Grace Bishop Joseph is the first of our bishops to be enthroned to lead a diocese here in America," noted Metropolitan PHILIP. "He has served the Church with distinction and will bring numerous new converts into the Orthodox Church."

IOCC Assistance Expanding in Aftermath of Hurricanes

(September 10, 2004) With Hurricane Frances compounding the damage of Hurricane Charley, and Hurricane Ivan looming, International Orthodox Christian Charities (IOCC) is continuing to help Floridians hardest hit by the storms. "We are digging out literally this time," said Fr. George Savas, coordinator of IOCC's emergency response network in Florida. "The latest storm lasted three days, pounding the [east] coast at almost a stall." Fr. Savas' parish, St. Demetrios Greek Orthodox Church in Daytona Beach, Fla., was one of countless buildings damaged by Hurricane Frances over the weekend. The storm led to major flooding, structural damage, power outages and infrastructure problems throughout central Florida. IOCC, the humanitarian aid agency of Orthodox Christians, is working through its emergency response network, the Red Cross, Church World Service and other partners to bring relief to those hardest hit by the storms. The aid work is focusing on all areas of Florida affected by the hurricanes, especially Port Charlotte and Daytona Beach, said Fr. David Kossey, national coordinator of IOCC's emergency response network. IOCC volunteers organized by Fr. Savas, including seminarians from Holy Cross School of Theology, have been helping hurricane victims through emergency roof tarping, food distribution, shelter provision and cash assistance. "Right now, the most critical need is housing. Many church families cannot re-enter or live in their homes, and we are trying to find substitute housing," Fr. Savas said. "We set up a shelter at a fitness center for parishioners, mostly elderly and with special needs," he said. "We fed them and when the power went out, set up generators to keep the food and keep them comfortable." On Wednesday, September 8, an IOCC shipment of relief supplies bound for Florida departed from Wilmington, N.C. Another IOCC relief coordinator, Fr. Joshua Anna, organized the shipment, which included tarps, gasoline and roofing supplies. Donations for IOCC's Hurricane Disaster Response Fund may be sent to IOCC, "Hurricane Relief," P.O. Box 630225, Baltimore, MD 21263-0225. Donations may also be made online at www.iocc.org or by calling toll-free 1-877-803-IOCC (4622).

Patriarch PETROS VII of Alexandria Perishes in Helicopter Crash

SYOSSET, NY [OCA Communications] — Word that His Beatitude, Patriarch Petros VII of Alexandria and All Africa was one of seventeen persons killed in a helicopter crash en route to Mount Athos was received by the Chancery of the Orthodox Church in America here on Saturday, September 11, 2004. The 55-year-old Patriarch was due to arrive on Mount Athos at 11:00 a.m. Saturday morning, marking his first official visit to the 1000-year-old monastic enclave. According to Greek Defense Ministry and various media reports, the helicopter was reported missing about two hours after it left Athens. Officials confirmed that bodies found by rescue crews some 20 miles off the Mount Athos coast in Chalkidiki were those of Patriarch Petros and his companions. Reports coming out of Thessaloniki confirmed that, in addition to Patriarch Petros, those who perished included His Eminence, Metropolitan Ireneos of Pilousiou; His Eminence, Metropolitan Chrysostomos of Karthagena; His Grace, Bishop Nektarios of Madagascar; Archimandrites Arsenios and Kallistratos [Economou]; and Deacon Nektarios Kontogiorgos. The Patriarch's legal, technical, and press advisors were also among the dead, as were the Patriarch's brother and personal guard. Five crew members lost their lives in the crash. A Greek Army spokesman reported that visibility was good and that the downed Chinook helicopter was only about one-and-one-half years old. According to tradition, the Patriarchate of Alexandria was established by Saint Mark the Evangelist in 42 A.D. Patriarch Petros, a native of Cyprus, was elected as the 115th Patriarch of Alexandria in 1997. His tenure was marked by renewed missionary efforts in Kenya, Uganda, Madagascar, Cameroun, and elsewhere across the African continent. ...

Orthodox Church to introduce modern Greek to services

ATHENS, Greece, Sep. 9 (The Associated Press)-Greece's Orthodox Church will introduce modern Greek services for the first time in an effort to attract younger worshippers. The decision was taken because churchgoers cannot understand New Testament readings during the liturgy. A pilot program to replace antiquated Greek language will begin in Athens starting on Sept. 19. If successful, the Holy Synod will consider expanding it. During liturgies, the New Testament is read in a form of ancient Greek known as "koine" - the common tongue spoken by Greeks when the Gospels were set down in that language in the first few centuries following the establishment of Christianity. "It was written so that everyone at that time could understand what was said," Rev. Epifanios Ikonomou, a spokesman for Archbishop Christodoulos, said. "We are doing the same now." Under the program, the New Testament reading will first be in antiquated Greek and then in modern Greek.

Serbia strikes blow against evolution - Creationism put on equal footing with Darwinism

BELGRADE, Serbia-Montenegro (Reuters) - Serbian Education Minister Ljiljana Colic has ordered schools to stop teaching children the theory of evolution for this year, and to resume teaching it in the future only if it shares equal billing with creationism. The move has shocked educators and textbook editors in the formerly communist state, where religion was kept out of education and politics and was only recently allowed to enter the classroom. ... Colic, an Orthodox Christian, ordered that evolution theory be dropped from this year's biology course for 14- and 15-year-olds in the final grade of primary school. As of next year, both creationism and evolution will be taught, she said. ... There would be no censorship of existing textbooks, she said. "That particular lesson (evolution) will stay in the textbook, but will not be taught. At the same time, pupils can choose whether they'll take religious classes or not." Religion was not taught in the school system of communist Yugoslavia. It was introduced to Serbian classrooms after socialist strongman Slobodan Milosevic was toppled in 2000....

Turks Say No to Reopen Halki School

(The National Herald, September 12) The Theological School of Halki of the Ecumenical Patriarchate will not open as was highly expected and despite the many assurances given by the Turkish government to U.S. President George Bush during his visit to Turkey last June, and to Greek Orthodox Church leaders. ... The Council of National Security of Turkey has decided to "freeze" indefinitely the issue of reopening the Theological School of Halki. ... The Turkish Prime Minister Tayyip Erdogan was confronted with strong opposition, even threats, by the military generals and other high-ranking army officials—members of the Council of National Security. ... The issue of reopening the Theological School of Halki was discussed during Bush's visit to Turkey last June during the NATO summit. Prime Minister Erdogan had also assured Prime Minister of Greece Costas Karamanlis during Erdogan's official visit to Athens just a few months ago that the reopening of the school was imminent. ... The Ecumenical Patriarchate has not been officially informed as yet of the negative decision of the Turkish Council of National Security. ... The Theological School of Halki was forced by the Turkish government to cease operations in 1971. Its buildings have been well kept all these 33 years and today it is operating as a Monastery of Holy Trinity headed by its Abbot, Metropolitan Apostolos of Mochonisia. Some three years ago the Turks even prohibited the use of the facilities of Halki for purely social conferences, meetings and seminars, such as those on the environment. ... The "gray wolves" who attacked the Patriarchate and Ecumenical Patriarch Bartholomaios last Sunday ... are threatening to orga-

Cont. on page 8

World Church News

Cont. from page 7

nize more and stronger demonstrations against the Headquarters of the Patriarchate and its Prelate, Ecumenical Patriarch Bartholomaios. The leader of the "gray wolves" in recent statements in their newspaper, "Yeni Char," called the Theological School of Halki a training center of "Christian talibans." ... Knowledgeable sources of the ecclesiastical and ethnic matters of the Greek Orthodox Community of Constantinople told the Herald that "the ultimate purpose of the Turks is to take over completely the Theological School of Halki, as they have done for so many other Greek Orthodox institutions of Constantinople via the Vakoufia (Department of Religious Affairs). ... It should be emphasized that the Ecumenical Patriarchate is not legally fortified in Turkey, which means that the Patriarchate does not have the right to have ownership nor administrative authority on the existing institutions, even on those which are purely religious, such as churches, cemeteries, and monasteries. ... If a specific church is not liturgized due to lack of faithful, then the Turks take over the building, according to law number 2762, which contradicts Article 40 of the treaty which recognizes the authority of the Ecumenical Patriarchate on churches and religious institutions. On the contrary, law 2762 places the churches and the institutions in a category called "abandoned" and in this way assumes their ownership. ...

Oltenian Military, Founders of a Church in Iraq

During July 28-31, His Eminence Teofan Savu, Metropolitan of Oltenia (Romania) visited the soldiers of the "Neagoe Basarab" infantry battalion 26 from Craiova, in Iraq, who are part of the international military forces for peace-keeping and reconstruction of this country devastated by war. On this occasion, His Eminence Metropolitan Teofan consecrated the little church built by the soldiers of this battalion in the South of Iraq, 20 km from the ancient city of Ur, the native place of the Bible Patriarch Abraham. Two years ago, some other soldiers of a battalion from Oltenia built another little church in the territory where they had been sent on a peace-keeping mission in Kandahar, Afghanistan. The consecration service of this church was also celebrated by His Eminence Teofan.

Medical-Religious Centre Established in Suceava

The medical-religious Centre called "Protection of the Mother of God" was inaugurated on July 25 at the Monastery of the "Falling Asleep of Saint Anna" in Bogdănești village, county of Suceava (Romania). The centre was set up through the initiative of His Eminence Pimen Zainea, Archbishop of Suceava and Rădăuți, who also celebrated the consecration service. The centre accommodates at present more than

70 elderly people with no means of support. After the consecration of the Centre, a group of priests and deacons, headed by His Eminence Pimen, celebrated the Divine Liturgy attended by more than 1000 faithful. On this occasion, a young graduate of the theological education was ordained deacon and another deacon ordained priest. Addressing the faithful, His Eminence Pimen said: "Health is a gift, work is a treasure, while everything else acquired – a blessing from God. We see the wonder of God at this old people's home as we have never asked, but always received, through the people's love and God's care. I intend to have in the bigger villages where the priest, mayor and teacher understand the situation, houses built for 6 or 7 people, where the needy can be looked after by a volunteer from the village, as well as by two school children in order to teach them how to look after the elderly".

Summer Camp for Children at Plumbuita Monastery

Rev. Visarion Marinescu, abbot of Plumbuita Monastery, and the mayor of district 2 of Bucharest (Romania), Nicolai Oncanu, inaugurated a summer camp on July 27 for children coming from families with low incomes. The camp was initiated by the Department for Social Protection in collaboration with the Swedish Organization for Individual Humanitarian Aid and with the International Association "Feed the Children," aiming to re-socialize children from poor families by engaging them in educational and recreational activities. The camp was open the whole summer when seasonable weather allowed the children to spend time in the monastery garden from 10 a.m. - 5 p.m. The children were taught icon painting under the supervision of the icon painters living at the monastery. Their works will be sold within the framework of an exhibition at the beginning of the school year 2004-2005. Some children learned old or new songs from the Romanian and international repertory or learned about life in the theater from the actors at "Ion Creangă" theatre in Bucharest. The camp also organized foreign languages lessons – English and French – taught through songs, poems or interactive games. A literature program had children read and analyze texts by Romanian and foreign authors. The children also played sports such as: badminton, soccer, volleyball, chess etc. The project also comprised visits to historical and cultural sites in Bucharest.

**OCTOBER ISSUE
DEADLINE
*October 1***

TWO MORE ORPHANAGE BOYS TRIUMPH OVER ADVERSITY

Project Mexico Celebrates Two New High School Graduations

After opening its doors just eight years ago, St. Innocent Orphanage, an outgrowth of Project Mexico, recently celebrated the high school graduation of two of the orphanage boys, Alfredo and Brian, taking the total of high school graduations to three. This is a significant achievement, considering the average level of education in Mexico is fifth grade.

"Alfredo and Brian overcame great obstacles to reach this goal," says Gregory Yova, founder and executive director of Project Mexico and St. Innocent Orphanage. "They serve as inspiration to the other boys at the orphanage who are close to completing high school and also to the younger boys."

Alfredo's maturity is evident when he discusses his graduation, saying that by doing so, he has overcome one of the many challenges he has been faced with during his life. "I have traveled over a road with many obstacles, but with God's help I was able to overcome them because He gave me the wisdom I needed."

Brian has always been interested in learning since he was very little, he recalls. "Finishing high school began with a dream I've had since I was very young. My dream was to improve my life. I believed that things can be achieved in spite of the circumstances in which I found myself." He also credits his success to something someone once told him when he was younger. "Someone told me that if I faithfully believed in what my heart was telling me but didn't lose sight of reality, my dreams would come true. Obviously, I still have a long way to go. But as you see your goals coming within reach, that's what motivates you."

The orphanage is dedicated to providing a well-rounded education that combines academic, moral and spiritual training. This is evident by the insight Brian displays. "If we understand academic education as an intellectual development gained through the things that one learns in the different sciences, I can say I have gained this kind of education. But I've also realized that the true morals that really make a person a great example are being lost. It's not through scientific learning but through the value that each human being has in himself that we become great. To a great extent, we have an erroneous concept of 'education'. We can find corrupt professionals who didn't reach their goals, because they believed that 'education' was limited to finishing university."

Brian says achieving this goal brings him satisfaction but also makes him grateful. "When someone puts a lot of effort into something and doesn't give up in spite of it



Alfredo (left) and Brian (far right) pose with St. Innocent Orphanage priest Fr. Pedro Medina at the dinner held after the graduation ceremony.

being difficult, it only remains for him to be grateful and be able to rest with all the tranquility in the world!"

Alfredo and Brian hope their graduation will encourage the other boys at the orphanage to complete high school and also go on to achieve greater accomplishments.

Both boys have plans for pursuing additional education and training. Alfredo will be attending a Technological School where he will study computer technology. He dreams of also traveling to Italy to study automobile design and engineering. As a re-

sult of his experience at the orphanage, Brian wants to learn more about philanthropy and fundraising. He will also begin attending university in January where he will study law.

Alfredo and Brian recognize that their education was made possible through the generous support of donors. "When you look back on the past and realize how circumstances have changed, the only thing you can do is thank God and all those who have supported us," Brian says. "Without them it would be very, very difficult to maintain an institution that is concerned with giving us a quality life and a life full of love. I hope that their lives will be full of blessings and the protection of God."

"I'd like to say 'thank you' for your support, because it was, is, and will continue to be what I need to finish my higher education," Alfredo says. "Hopefully, I won't be the only one to receive this support, because coming along behind me are other boys who would like to go to university. Without your support, they won't be able to achieve that."

The Mexican graduation ceremony, similar to those held in America, included a dinner and dance. Alfredo and Brian were also honored at the orphanage with a dinner, at which time flowers, cards, gifts and plaques were presented.

Since 1988, Project Mexico has involved young people in the alleviation of suffering by building homes for Mexico's poor. St. Innocent Orphanage is an award-winning institution opened in 1996 to provide a home for orphaned, abandoned and abused teenage boys. It is the only facility dedicated to teenaged boys in Tijuana and one of only four in the entire country of Mexico. Project Mexico and St. Innocent Orphanage have been envisioned, designed, built and operated by the combined efforts of Orthodox from all jurisdictions.

More information about Project Mexico and St. Innocent Orphanage is at www.projectmexico.org.

HIERARCHAL SCHEDULE

March 14. Southfield, MI. St. George Cathedral. Hierarchal Divine Liturgy concelebrated with His Grace, Bishop Nikolai of Alaska and His Grace, Bishop Irineu.

March 15-18. Syosset, NY. OCA Chancery. Spring Holy Synod Meeting.

March 21. Glendale, AZ. St. John. Pastoral Visit. Presided at Divine Liturgy.

March 28. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Hierarchal Divine Liturgy. Funeral Service for Mother Justina (Schileru).

March 29. Washington, DC. White House. Present at induction of Romania into NATO.

March 30. Detroit, MI. Center for Orthodox Christian Studies. Moderator for Conference on "The Passion of the Christ" film.

April 1. Detroit, MI. Center for Orthodox Christian Studies. Board meeting.

April 3. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Hierarchal Divine Liturgy. **Evening:** Vigil and tonsuring of two nuns: Mother Melania and Mother Olimpia.

April 4. Dearborn Heights, MI. Sts. Peter & Paul. Hierarchal Divine Liturgy. Banquet.

April 5-10. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Holy Week services.

April 10-11. Southfield, MI. St. George Cathedral. Paschal Matins. Paschal Hierarchal Divine Liturgy.

April 11. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Paschal Vespers.

April 12. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Bright Monday Hierarchal Divine Liturgy.

April 13. Detroit, MI. Ascension Monastery. Bright Tuesday Hierarchal Divine Liturgy concelebrated with Bishop Irineu.

April 13-20. Paris, France. Meeting of Romanian Orthodox Bishops of America and Western Europe. **Sunday: Holy Archangels Church** – Hierarchal Divine Liturgy concelebrated with: Metropolitan Seraphim of Germany and Central and Northern Europe; Metropolitan Iosif of Western and Southern Europe; Archbishop Nicolae of America and Canada; Auxiliary Bishop Sofian of Germany; Auxiliary Bishop Siluan of Western/Southern Europe; Auxiliary Bishop Irineu of the ROEA.

April 24. St. Louis, MO. Orthodox Christian Witness Annual Conference. **Evening:** Attended Vespers at St. Nicholas Greek Orthodox Church.

April 25. St. Louis, MO. St. Thomas. Hierarchal Divine Liturgy. Banquet. **Evening:** Orthodox Christian Witness Board Meeting.

April 26. Detroit, MI. Center for Orthodox Christian Studies. Board meeting.

April 28. Southfield, MI. St. George Cathedral. Funeral service for Preoteasa Sue Tofan. **Afternoon:** Burial at St. Mary Cemetery, Grass Lake, MI.

April 30 – May 3. Regina, SK. St. George Cathedral. 90th Anniversary. **Saturday:** Vespers and Reception. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy. Banquet.

May 6. Detroit, MI. Center for Orthodox Christian Studies. Orthodox-Catholic Dialogue.

May 8. Scarborough, ON. St. John Mission. 5th Anniversary. **Saturday:** Great Vespers. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy. Banquet.

May 10-14. St. Andrew House – Center for Orthodox Christian Studies. Pastoral Excellence Institute.

May 10. Warren, OH. Holy Resurrection. Saracusta for V. Rev. Richard Grabowski.

May 11. Cleveland, OH. St. Mary Cathedral. Funeral Service for V. Rev. Richard Grabowski.

May 12. Grass Lake, MI. Vatra Romaneasca. Burial of V. Rev. Richard Grabowski in St. Mary Cemetery.

May 12. Detroit, MI. Center for Orthodox Christian Studies. Board meeting.

May 15. Detroit, MI. Center for Orthodox Christian Studies. Episcopate Council Meeting.

May 16. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Hierarchal Divine Liturgy.

May 20. Detroit, MI. Ascension Monastery. Patronal Feast. Hierarchal Divine Liturgy. Banquet.

May 20-24. Vancouver, BC. Holy Trinity. Saturday: Great Vespers. **Sunday:** Consecration of new church. Hierarchal Divine Liturgy concelebrated with Bishop Irineu. Banquet.

May 27 – June 3. South Canaan, PA. St. Tikhon Monastery. Saturday: Hierarchal Liturgy. Graduation of Seminary. Great Vespers. 100th Pilgrimage. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy for Pentecost. Banquet. **Monday:** Hierarchal Divine Liturgy. Gave sermon. **Tuesday-Thursday:** OCA Pastoral Ministries Clergy Conference.

June 5-6. Southfield, MI. St. George Cathedral. ARFORA Conference. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy.

June 13. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Hierarchal Divine Liturgy.

June 16. Detroit, MI. Center for Orthodox Christian Studies. Board meeting.

June 20. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Hierarchal Divine Liturgy.

June 23. Detroit, MI. Center for Orthodox Christian Studies. Attended Conference by Archimandrite Roman Braga.

June 27. Southfield, MI. St. George Cathedral. Hierarchal Divine Liturgy. **Afternoon:** Dearborn, MI. St. Clement Bulgarian. 60th Anniversary of Priesthood and Marriage of Fr. Penyo Pomukov.

July 2-4. Grass Lake, MI. Vatra Romaneasca. Annual Episcopate Congress.

July 8-17. Calgary, AB. St. Mary. 25th Anniversary of Priesthood and Marriage of Fr./Psa. Michael Lupu. **Saturday:** Meetings with Church School children and Parish Council. Great Vespers. Reception. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy. Banquet.

July 18. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Hierarchal Divine Liturgy.

July 23-25. Ellwood City, PA. St. Elias. 90th Anniversary. **Saturday:** Great Vespers. Reception. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy. Banquet.

August 1. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Hierarchal Divine Liturgy.

August 5-6. Ellwood City, PA. Transfiguration Monastery. Thursday: Vigil for Patronal feast. **Friday:** Attended Hierarchal Divine Liturgy. Luncheon.

August 8. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Hierarchal Divine Liturgy.

August 14-15. Cleveland, OH. St. Mary Cathedral. 100th Anniversary. **Saturday:** Great Vespers. Reception. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy concelebrated with Metropolitan Herman, Archbishop Nicolae (Condrea), Bishop Nikon, Bishop Dimitrios (Couchell) and Bishop Irineu. Ordination of Subdeacon Dionisie to be Hierodeacon by Metropolitan Herman. Blessing of commemorative plaque. Banquet.

August 16. Detroit, MI. Center for Orthodox Christian Studies. Board meeting.

August 20-22. Indianapolis, IN. Sts. Constantine & Helen. **Saturday:** Great Vespers with Litia. Reception. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy. Blessing of iconostasion. Banquet.

August 29. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Hierarchal Divine Liturgy.

AUXILIARY BISHOP SCHEDULE

March 28. Dearborn Heights, MI. Sts. Peter & Paul. Hierarchal Divine Liturgy.

April 4. Warren, MI. Descent of Holy Spirit. Hierarchal Divine Liturgy.

April 5-10. Michigan Deanery. Holy Week services.

April 11. Cleveland, OH. St. Mary Cathedral. Paschal Matins and Paschal Hierarchal Divine Liturgy.

April 12-13. Detroit, MI. Ascension Monastery. Bright Monday: Hierarchal Divine Liturgy. **Bright Tuesday:** Hierarchal Divine Liturgy concelebrated with Archbishop Nathaniel.

April 13-20. Paris, France. Meeting of Romanian Orthodox Bishops of America and Western Europe. **Sunday: Holy Archangels Church** – Hierarchal Divine Liturgy concelebrated with: Metropolitan Seraphim of Germany and Central and Northern Europe; Metropolitan Iosif of Western and Southern Europe; Archbishop Nathaniel of the ROEA; Archbishop Nicolae of America and Canada; Auxiliary Bishop Sofian of Germany; Auxiliary Bishop Siluan of Western/Southern Europe.

April 24-25. Ottawa, ON. St. Nicholas Mission. Saturday: Baptism of infant David Luca Banu, son of Rev. Fr./Psa. Daniel Banu. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy.

April 29. Southfield, MI. St. George Cathedral. Funeral of Psa. Sue Tofan concelebrated with Archbishop Nathaniel. **Afternoon:** Burial in St. Mary Cemetery at Vatra Romaneasca, Grass Lake, MI.

May 2. Grass Lake, MI. Vatra Romaneasca. Hierarchal Divine Liturgy.

May 8-9. Scarborough, ON. St. John Mission. 5th Anniversary. Saturday: Great Vespers. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy concelebrated with Archbishop Nathaniel.

May 11-12. Cleveland, OH. St. Mary Cathedral. Hierarchal Divine Liturgy. Funeral Service for V. Rev. Richard Grabowski concelebrated with Archbishop Nathaniel. **Wednesday:** Burial in St. Mary Cemetery, Vatra Romaneasca, Grass Lake, MI.

May 12-13. Detroit, MI. St. Andrew House - Center for Orthodox Christian Studies. Pastoral Excellence Institute.

May 14-15. Orlando, FL. Sts. Michael & Gabriel. Friday: Vespers. **Saturday:** Consecration of new church. Hierarchal Divine Liturgy. Banquet.

May 16. Clearwater, FL. St. Stephen the Great Mission. Hierarchal Divine Liturgy.

May 17. Hollywood, FL. Holy Cross. Visit. **Miramar, FL. Holy Trinity.** Visit.

May 20. Detroit, MI. Ascension Monastery. Hierarchal Divine Liturgy concelebrated with Archbishop Nathaniel for Patronal feast.

May 20-24. Vancouver, BC. Holy Trinity. Saturday: Great Vespers. **Sunday:** Consecration of new church. Hierarchal Divine Liturgy concelebrated with Archbishop Nathaniel. Banquet.

May 30. Warren, MI. Descent of Holy Spirit. Hierarchal Divine Liturgy for Pentecost. Banquet.

May 31. Grass Lake, MI. Vatra Romaneasca. Hierarchal Divine Liturgy and Memorial Service for Holy Trinity feast day and Memorial Day.

June 5-6. Kitchener, ON. St. John. Saturday: Great Vespers. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy. 35th Anniversary of Priesthood of Rev. Fr. Dumitru Ichim.

June 13. Troy, MI. St. Nicholas. Hierarchal Divine Liturgy.

June 20. London, ON. Holy Cross Mission. Hierarchal Divine Liturgy.

June 24. Detroit, MI. Ascension Monastery. Hierarchal Liturgy for feast of Birth of St. John the Baptizer.

June 27. Dearborn Heights, MI. Sts. Peter & Paul. Hierarchal Divine Liturgy for Patronal feast day. Blessing of new troita. Banquet.

June 29. Grass Lake, MI. Vatra Romaneasca. Hierarchal Divine Liturgy for feast of Sts. Peter & Paul.

July 2-4. Grass Lake, MI. Vatra Romaneasca. Annual Episcopate Congress.

July 11. Grass Lake, MI. Vatra Romaneasca. Hierarchal Divine Liturgy for opening of Camp Vatra for Juniors.

July 17-18. Toronto, ON. St. George. Saturday: Great Vespers. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy. Banquet.

July 20. Grass Lake, MI. Vatra Romaneasca. Hierarchal Divine Liturgy for feast of St. Elijah in presence of Archbishop Nathaniel.

July 24-25. Alexandria, VA. Holy Cross. Saturday: Baptism. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy. Visit with Romanian Ambassador Ducaru at Romanian Embassy.

August 1. Grass Lake, MI. Vatra Romaneasca. Hierarchal Divine Liturgy for opening of Camp Vatra for Seniors.

August 6. Rives Junction, MI. Dormition Monastery. Hierarchal Divine Liturgy for feast of Transfiguration. Banquet.

August 8. Detroit, MI. Ascension Monastery. Hierarchal Divine Liturgy.

August 13. Grass Lake, MI. Vatra Romaneasca. Hierarchal Divine Liturgy in presence of Archbishop Nathaniel for closing of Camp Vatra for Seniors. Blessing of Monk Dionisie to be Subdeacon. Visit of Romanian Ambassador Ducaru with his family.

August 14-15. Cleveland, OH. St. Mary Cathedral. 100th Anniversary. **Saturday:** Great Vespers. Reception. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy concelebrated with Metropolitan Herman, Archbishop Nathaniel, Archbishop Nicolae (Condrea), Bishop Nikon, and Bishop Dimitrios (Couchell). Ordination of Subdeacon Dionisie to be Hierodeacon by Metropolitan Herman. Blessing of commemorative plaque. Banquet.

August 21-22. Montreal, QC. St. Nicholas Mission. 10th Anniversary. **Saturday:** Great Vespers. Parastas. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy. Banquet.

August 24. Montreal, QC. Romanian Consulate. Blessing of the offices assisted by V. Rev. Fr. C. Tofan and D. Paun and Rev. Fr. C. Vasiliu.

August 27-29. Montreal, QC. Annunciation. Friday: Paracelis. Holy Unction. **Saturday:** Wedding Service. Great Vespers. **Sunday:** Hierarchal Divine Liturgy. Special Parish Assembly. Parish Council meeting.

PARISH REGISTER

BAPTISMS

Acseente, Constantin Sebastian, son of Gheorghe & Aneta D.S. Acseente, Arlington, VA. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparents: Dan & Minodora Isopesescu.

Aluas, Paul, son of Mihai G. & Elisabeta G.D. Aluas, Palatine, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Daniel & Ramona Dica and Simona Catana-Boldici.

Andrei, Mara Monica, daughter of Manuel R. & Raluca C.S. Andrei, Kitchener, ON. St. John, Kitchener, ON. Godparents: Gigi & Adina Prepelita.

Anghelescu, Kristin Marie, daughter of Dan B. & Oana T.B. Bogdan, New York, NY. St. Dumitru, New York, NY. Godparents: Constantin & Anne Marie Aldea.

Baciu, Andrea Delia, daughter of Constantin & Cristina Baciu, Easton, PA. St. Joseph, Hazleton, PA. Godparents: Pavel & Lucia Nedici.

Badescu, Alexandru, son of Radu & Elena V.T. Badescu, Mississauga, ON. St. George, Toronto, ON. Godparents: Nicolae & Elena Cutean.

Balasoii, Isabella Flavia, daughter of Marian & Luminita A. Balasoii, Ville St. Laurent, QC. Annunciation, Montreal, QC. Godparent: Constantin Alexei.

Benitez, Irene Gabriela, daughter of Orlando & Maria Benitez, Portland, OR. Holy Cross, San Jose, CA. Godparent: Carmen Ionescu.

Bennett, Jeniffer, daughter of James & Catherine Bennett, Lakewood, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Virgil & Felicia Tent.

Bleanda, Stephanie Victoria, daughter of Marian & Fanica Bleanda, Sterling Heights, MI. Descent of Holy Spirit, Warren, OH. Godparents: Aurel & Mariana Ciocovenaru.

Bora, Andreea, daughter of Lenut & Cornelia C. Bora, Morton Grove, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Nicolae, Mariana & Catalina Manda and Simion, Maria & Alexandra Gabor.

Bordea, Alex Christian, son of Dorul D. & Mihaela C. Bordea, Fairfield, CT. St. Dimitrie, Bridgeport, CT. Godparents: Alexandru & Rodica E. Leaca.

Bostan, George Alexander, son of Gheorghe & Stefania Bostan, Sweet Valley, PA. St. Joseph, Hazleton, PA. Godparent: Stefan M. Braeuer.

Bostan, Helen Stefania, daughter of Gheorghe & Stefania Bostan, Sweet Valley, PA. St. Joseph, Hazleton, PA. Godparent: Stefan M. Braeuer.

Bota, Diana Elena, daughter of Florin G. & Sanda R. Bota, Kitchener, ON. St. John, Kitchener, ON. Godparents: Norbert & Lidia Nuszer.

Bujoreanu, Cristina Maria, daughter of Radu & Lyudmila S. Bujoreanu, Alexandria, VA. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparent: Mariela Bujoreanu.

Bunda, Angelina, daughter of Lucian & Lenuta E. Bunda, Canton, MI. Descent of Holy Spirit, Warren, MI. Godparents: George & Kaja Scopus.

Captarencu, Justin Nicholas, son of Catalin & Nicoleta V. Captarencu, Wheeling, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Apostol & Gherghina Chipser.

Ceuca, George, son of George & Daniela N. Ceuca, Shelby Township, MI. Descent of Holy Spirit, Warren, MI.

Godparents: Adrian & Liliana Ilovan and Gabriel & Mona Necula.

Chambers, Briana Rose Mary, daughter of John F. & Liliana L.B. Chambers, North Arlington, NJ. Sts. Michael & Gabriel, Middle Village, NY. Godparents: Patricia Daly and Sean McCarth.

Chapanar, Daniel Sterling Gregory, son of Eugene & Loris Lee Chapanar, Homeworth, OH. St. George, Canton, OH. Godparent: Stephanie Chapanar.

Chapanar, Gregory Eugene, son of Gregory E. & Shanela A.T. Chapanar, Canton, OH. St. George, Canton, OH. Godparent: Daniel Chapanar.

Chitic-Patapievici, Patrick, son of Alexandru & Anca M. Chitic-Patapievici, Arlington, VA. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparents: Viorel & Elena Banica.

Ciocan, George Casian, son of Gheorghe & Claudia C. Ciocan, Des Plaines, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Petru & Marioara Ciocan.

Ciue, Jacob Ioan, son of Ioan D. & Lixandra O. Ciue, Berwyn, IL. Chicago, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Cristian & Simona Luput.

Coconetu, Izabela Maria, daughter of Traian & Estera K. Coconetu, Montreal, QC. Annunciation, Montreal, QC. Godparents: Florin & Dana Olteanu.

Codescu, Alexandru James, son of Diana Codescu, Toronto, ON. St. George, Toronto, ON. Godparent: Ana Maria Filip.

Condut, Evan Michael, son of Adrian & Jennifer B. Condut, Lakewood, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Virgil & Felicia Tent.

Constantinescu, Anthony Alex, son of Mihai & Gianina C.V. Constantinescu, Sterling, VA. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparents: Cristian & Anca Chiritescu.

Cos, Maya Kassandra, daughter of Peter & Sorina Cos, Newmarket, ON. St. George, Toronto, ON. Godparents: Daniela Sozanski and Iulian Ghita.

Cristea, Isabelle, daughter of Valeriu & Tatiana Cristea, Montreal, QC. Annunciation, Montreal, QC. Godparents: Oleg & Sveta Munteanu.

Cuc, Robert Horatiu, son of Adrian & Mihaela M. Cuc, Mentor, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Ionut Iosub and Roxana Zaci.

Dan, Maia Nathalia, daughter of Liviu & Tereza M. Dan, Kitchener, ON. St. John, Kitchener, ON. Godparents: Ladislaus & Adina Bach.

Demian-Popescu, Ion Radu, son of Catalin & Cristina C. Demian-Popescu, Morgantown, WV. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparents: Radu M. & Ana Maria Hutan.

Dimb, Ioan, son of Ioan & Florita D.B. Dimb, Plainfield, IL. Holy Nativity, Chicago, IL.

Fernandez, Adrian Bermudez, son of Gregoria Pinkley, Ann Arbor, MI. Sts. Peter & Paul, Dearborn Heights, MI. Godparent: Angelica Simionescu.

Fetter, William Patrick, son of Thomas B. & Melinda S.C. Fetter, Clay Township, MI. Descent of Holy Spirit, Warren, MI. Godparents: Laura Knieper and Patrick Fetter.

Fireescu, Christian Adrian, son of Dragos A. & Tudorita S. Fireescu, Fresh Meadows, NY. St. Dumitru, New York, NY. Godparent: Mihail Mirica.

Gaita, Andrew Lawrence, son of Bogdan I. & Mirela N.L. Gaita, Brookpark, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Adrian & Mariana Smultea.

Ganea, Theodor Pascal, son of Gheorghe R. & Camelia E.P. Ganea, Bronx, NY. St. Dumitru, New York, NY. Godparents: Traian A. & Manuela P. Zisu.

Garniceanu, Andrea Ioana, daughter of Victor & Bianca A.V. Garniceanu, Toronto, ON. St. George, Toronto, ON. Godparents: Dorin & Diana Chiriac.

Gavanescu, Ariana Miruna, daughter of Adrian & Laura C. Gavanescu, Chicago, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Marius & Nicoleta Coste.

Gleyzer, Jason Daniel, son of Vladimir & Monica F. Gleyzer, Highland Park, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: John Potts and Phylis Zeceuc.

Gusetelu, Gabriela Cherri, daughter of Cristian M. & Samantha A. Gusetelu, Guttenberg, NJ. St. Dumitru, New York, NY. Godparents: Laura Gusetelu and Angelica Ene.

Hamilton, Isabella Madeline, daughter of Carl & Andreea Hamilton, Cleveland, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparent: Stefan Negri.

Hartigan, Sophia Elizabeth, daughter of Timothy & Denice C. Hartigan, North Potomac, VA. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparents: Alexandru & Maria Cernat.

Hickey, Alexandra Morgan, daughter of Michael & Christine Hickey, Akron, OH. St. George, Canton, OH. Godparents: Dr. David & Susan Barsan.

Hogea, Edward Nathan, son of Ciprian & Viorica B. Hogea, Niles, IL. St. Mary, Chicago, IL. Godparents: John & Camelia Mudure.

Hogea, Raymond Jonathan, son of Ciprian & Viorica B. Hogea, Niles, IL. St. Mary, Chicago, IL. Godparents: John & Camelia Mudure.

Jack, Veronica Alexis, daughter of Donald P. & Roxana M.D. Jack, Ashburn, VA. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparent: Cornelia Dumitru.

Kelly, Morgan, son of Charles & Jeannette Kelly, San Jose, CA. Holy Cross, San Jose, CA. Godparents: Cezar & Elena Sfrijan.

Lemiux, Mihai Daniel, son of George & Veronica P. Lemiu, Franklin Park, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Ilie & Lidia Bazareta.

Lika, Oliviana Grace, daughter of Dr. Larry & Theresa S. Lika, Medina, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Zenos & Julie Evangelos.

Marian-Vandenberg, Nadia Ilse, daughter of Aswin Vandenberg & Viorica Marian, Evanston, IL. St. Mary, Chicago, IL. Godparents: Rodica Glavan and Victor Colta.

Misevski, Paul, son of Constantin & Anne Marie H. Misevski, Manassas, VA. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparents: Virgil & Minerva Gilea.

Murgan, Andrew Tyler, son of Claudiu G. & Gabriela G.T. Murgan, Richmond Hill, ON. St. George, Toronto, ON. Godparents: Ionut & Alina Dodescu-Buldu.

Nitoi, Michael Dane, son of Daniel & Michelle Nitoi, Skokie, IL. St. Mary, Chicago, IL. Godparents: Dan & Mirela Iovanescu-Paduraru.

Negru, Angela Constancia Elizabeth Mara, daughter of Mario & Elly T. Negru, Chicago, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: George & Mara Grecu and Edward & Elizabeth Navarra.

Nelson, Emma Marie, daughter of Eric E. & Emily R. Nelson, Sterling Heights, MI. Descent of Holy Spirit, Warren, MI. Godparents: Elena Costache and Reli

Plapcianu.

Nicolae, Andrew Christopher, son of Lucian & Carmen Nicolae, Easton, PA. St. Joseph, Hazleton, PA. Godparents: Razvan Gulea and Alina Ciobanu.

Onita, Beatrice Alexandra, daughter of Danut & Mihaela Onita, St. Dorothie, QC. Annunciation, Montreal, QC. Godparents: Cornel & Claudia Alexandru.

Ostrander, Samuel Dumitru, son of Timothy & Dorina Ostrander, Parma, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Allan Atienza and Cristina Atienza.

Paduraru-Iovanescu, Stefan Octavian, son of Danut & Mirela S.I. Paduraru, Des Plaines, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Octavian & Gabriela Marazan.

Pirau, Stephanie, daughter of Stelian & Gabriela D. Pirau, Sterling Heights, MI. St. Nicholas, Troy, MI. Godparents: Ioan & Carmen Pirau.

Pittini, Andreas Paolo, son of Renato & Dana M.V. Pittini, Reistertown, MD. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparents: Laurentiu & Eva Vlad.

Podaru, Alexandru Ioan, son of Mihai & Cristina I.V. Podaru, Reading, PA. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparents: Mihai & Corina Pop.

Popa, Tristan Michael, son of Traian M. & Tori D.O. Popa, Farmington Hills, MI. St. Nicholas, Troy, MI. Godparents: Alexandru & Aurelia Marin.

Rada, Alexandra, daughter of Ion & Irina Rada, Richmond Hill, ON. St. George, Toronto, ON. Godparents: Razvan & Oana Veliche.

Rejep, Andrea Jessica, daughter of Gheorghe & Maria M. Rejep, Collingwood, ON. St. George, Toronto, ON. Godparents: Iacob & Elisabeta Miculit.

Roman, Catrina, daughter of Horatius & Elena C.N. Roman, Hamilton, SC. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Marcel Albota and Anca Diaconu.

Roua, Sabina Maria, daughter of Bogdan G. & Alina M.B. Roua, Richmond Hill, ON. St. George, Toronto, ON. Godparents: Cristina Victoria Roua.

Sachelarie, Kevin, son of Vlad & Anca S. Sachelarie, Strongsville, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Emil Marinescu and Irina Sachelarie.

Smeu, Emily Flora, daughter of Florin & Mariana G. Smeu, Des Plaines, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Dumitru, Rodica, Claudiu & Ciprian Sarb.

Socianu, Sedona Cristina, daughter of Cristian & Florina F. Socianu, Madison Heights, MI. Descent of Holy Spirit, Warren, MI. Godparents: Nick & Cristina Micu.

Sorescu, Rachel Ann, daughter of Daniel & Diana C. Sorescu, Chicago, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Ionut, Angelica, Christopher & Robert Matei.

Stoica, Mark Edmond, son of Mike & Emilia I. Stoica, N. Barington, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Valeriu & Camelia Bularca.

Subtirelu, Ana Maria, daughter of Mihai M. & Marielisa R. Subtirelu, Bronx, NY. St. Dumitru, New York, NY. Godparents: Gheorghe & Camelia Ganea.

Teoderascu, Angela, daughter of Gheorghe & Cristina T. Teoderascu, Woodbridge, ON. St. George, Toronto, ON. Godparents: Liviu & Carmen Diaconu.

Tudose, Alexia, daughter of Cristian & Beatrice B. Tudose, Mississauga, ON. St. George, Toronto, ON. Godparents: Bogdan & Daniela Puca.

Turcitu, Emily Andreea, daughter of Dan M. & Margareta G. Turcitu, Kitchener, ON. St. John, Kitchener, ON. Godparents: Viorel & Rodica Dumitrache.

Cont. on page 14

Parish Register *Cont. from page 13*

Truia, Andrew Theodore, son of Doru V. & Iuliana G.S. Truia, Meriden, CT. St. Dimitrie, Bridgeport, CT. Godparents: Elena Antoniu and Linca Alexandru.

Varga, Briana Emily, daughter of Dusan & Anca V. Varga, Niles, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparent: Anastasia Xinos.

Vrabete, Maria, daughter of Bradut M. & Amalia V.S. Vrabete, Kitchener, ON. St. John, Kitchener, ON. Godparent: Carmina Simon.

Wajda, Emma Alexandra, daughter of Russell & Monica I. Wajda, Lombard, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Bogdan & Cristina Ionescu, Joseph Wajda and Denise Tirupe.

Waller, Emma Tiffany, daughter of Adrian F. & Carmen Waller, Holland Landing, ON. St. George, Toronto, ON. Godparents: Ionel & Arina Pagu.

Woldu, Hennok, son of Feseha & Lily H. Woldu, Washington, DC. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparent: Musai Tesfai.

Zand, Vivian, daughter of Dauoud A. & Catalina D. Zand, Fairfax Station, VA. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparent: Cotizo Decebal.

Zeana-Schliep, Lars Alin Christian, son of Tjark C. Schliep & Cosmina B. Zeana, New York, NY. St. Dumitru, New York, NY. Godparents: Adrian & Angela Puia.

Zidarita, Amelie, daughter of Cristian & Roxana R. Zidarita, Montreal, QC. Annunciation, Montreal, QC. Godparents: Cristian & Diana Zaharia.

RECEIVED INTO THE CHURCH

Gerding, William, Independence, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Rev. Fr. Remus Grama.

Ramser, Jeniffer Therese, North Royalton, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Rev. Fr. Remus Grama.

MARRIAGES

Ancuta, Dumitru Razvan and **Oana Andreea Rosu**, Lincolnwood, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Mike & Helen Romaniuc.

Apostolescu, Bogdan and **Laura Cireasa**, Fairfax, VA. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparents: Daniel & Alice Dobrin.

Baciu, Ionel Andrei and **Cristina Mociran**, Addison, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Vasile & Rodica Tarcea.

Bodea, Ioan and **Maria Fedorca**, Chicago, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Florin & Viorica Lohan.

Brenka, Daniel and **Heather Lambert**, Chicago, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: John & Linca Georges.

Cojocar, Andrei Dimitrie and **Laura Borza**, LaSalle, QC. Annunciation, Montreal, QC. Godparents: Stefan & Elena Borza.

Condut, Adrian and **Jennifer Christine Bennett**, Lakewood, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Virgil & Felicia Tent.

Curt, Cosmin Georgian and **Liliana Popescu**, Chicago, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Dumitru & Gabriela Radu.

Fronee, Dion (Dronisie) and **Elisabeta Ana Gavrilă**, Parma, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Dan & Ada Roman.

Ghigeanu, Constantin and **Ning Lan**, Guelph, ON. St. John, Kitchener, ON. Godparents: Dumitru & Lucia Vulcanescu.

Ionescu, Cezar Ioan and **Luminita Mara Popa**, Lakewood, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Cezar & Roxana Cisloiu.

Iuhas, Bogdan Ovidiu and **Adriana Pop**, Chicago, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Nelu & Florica Ratiu and George & Florica Pop.

Johnson, Aaron Michael and **Melissa Anne Fleaka**, Mount Prospect, IL. St. Mary, Chicago, IL. Godparents: Tiberius & Tamara Kisereu.

Judd, Michael and **Ioana Givan**, Westminster, MD. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparents: Cal & Colleen Orer and Nicolai & Vergi Butoi.

Lotrean, Eugene John and **Karla Maria Gavilanes**, Glendale, NY. Sts. Michael & Gabriel, Middle Village, NY. Godparents: George & Stela Kercu.

Luczka, Andy and **Andreea Diana Dobre**, Kitchener, ON. St. John, Kitchener, ON. Godparents: Marian & Liliana Valcea.

Moga, Moise Dan and **Mariana Lupau**, Mount Prospect, IL. St. Mary, Chicago, IL. Godparents: Ionita & Elena Kisereu.

Mueller, Ruediger Herbert and **Mihaela Victoria Furdul**, Guelph, ON. St. John, Kitchener, ON. Godparents: Marcel Gabrea and Crinela Cojocariu.

Nartea, Calin Constantin and **Dana Ramona Popa**, Streamwood, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Ioan & Carmen Dimb.

Neda, Jova and **Linka Subonj**, Armada Township, MI. St. Nicholas, Troy, MI. Godparents: Emilian & Carmen-Dorina Mironovici.

Negru, Filip and **Angela Lucia Verrillo**, Montreal, QC. Annunciation, Montreal, QC. Godparents: Viorel Djulvez and Elvira Paunescu.

Nitache, Cornel and **Adina Victoria Tataru**, Chicago, IL. Holy Nativity, Chicago, IL. Godparents: Steve & Raluca Millsapp.

Romocea, Bogdan and **Dana Marcusanu**, Wickcliff, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Adrian & Mihaela Cuc.

Rusu, Ioan and **Ana Lavinia Preda**, Ville St. Laurent, QC. Annunciation, Montreal, QC. Godparents: Sorin & Nicoleta C. Homescu.

Rusu, Mihai George and **Diana Popa**, Lachine, QC. Annunciation, Montreal, QC. Godparents: Lucian Rares and Daniela L. Neamtu.

Salvetiu, Nicolae Emanuel and **Ramona Tirmonea**, Cleveland, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Ustin & Cristinela Denes.

Shinkarik, Michael Craig and **Kristin Marie Brady**, Saugus, CA. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Tom & Linda Stanciu.

Stanescu, Bogdan and **Cristina Sirbu**, Fairfax, VA. Holy Cross, Alexandria, VA. Godparents: Dan Catalin and Laura M. Epure.

Tutoveanu, Dragos and **Denisa Maria Stoenescu**, Mississauga, ON. St. George, Toronto, ON. Godparents: Cristian & Nicoleta Talle.

Vlasie, Valeriu and **Anca Codruta Rafiroiu**, Westlake, OH. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH. Godparents: Alexandru & Claudia Serviciu.

Basaraba, Ilie, 80. Holy Nativity, Chicago, IL.
Bellovoda, Ligor, 89. St. Thomas, St. Louis, MO.
Candea, Cornell, 84. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH.
Chapanar, Ann T., 91. St. George, Canton, OH.
Comanescu, Mike, 90. Holy Resurrection, Warren, OH.
Crnja, Maria, 92. St. John, Kitchener, ON.
Dancu, Vioara, 85. Sts. Michael & Gabriel, Middle Village, NY.
Drega, Voichita, 77. Sts. Michael & Gabriel, Middle Village, NY.
Dunigan (Argint), Olga, 84. St. Thomas, St. Louis, MO.
Forsea, Charles N., 81. St. George, Canton, OH.
Gherasim, Mary, 89. St. George, Dysart, SK.
Grecu, Ana, 82. St. Nicholas, Troy, MI.
Hadi, Nagia, 73. St. George Cathedral, Regina, SK.
Man, Vasile, 48. Holy Nativity, Chicago, IL.
Musat, Jeffrey B., 49. St. George, Canton, OH.
Nicolae, Gheorghe, 96. Holy Nativity, Chicago, IL.
Obodean, John, 83. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH.
Petersen, William Carl, 54. St. George Cathedral, Southfield, MI.
Pitzemberg, Stefan, 48. Holy Nativity, Chicago, IL.
Powell (Constantine), Virginia, 83. Sts. Peter & Paul, Dearborn Heights, MI.
Reed-Lopez, Natalia Mercedes, 13. St. George Cathedral, Southfield, MI.
Robe, Nicolina, 82. St. George, Toronto, ON.
Srbu, Jon, 80. Descent of Holy Spirit, Warren, OH.
Talpa, Pavel, 56. St. Mary Cathedral, Cleveland, OH.
Teodorescu, Petre, 91. St. Mary Chapel, Grass Lake, MI.
Titus-Chetian, Ann, 75. Holy Resurrection, Warren, OH.
Turkus, Florence Mary, 82. St. George Cathedral, Southfield, MI.

CORRECTIONS: *August 2004 Parish Register* – Baptisms: **Dawson, Joanell & Lillian & Peter**, Godparents: **Rodger Linka and Sanda Linka**. **Dumitru, Nikita Storme**, son of **Ioana Daniela Dumitru**, New York, NY. *St. Dumitru, New York, NY.*

Orthodox Christian Books

Cont. from page 2

As a new Orthodox parish, our burden of outreach presents the need to have a place where those seeking a clearer understanding of our Holy Orthodox faith can come and learn. Your generous donation will enable us to serve both the community at-large and our own parish faithful who yearn to study and learn what we believe as Orthodox Christians.

Won't you look at those books gathering dust on your shelves and consider donating to our church's Orthodox Reference Library? Our shelves are empty, but with your kind donation they can be filled with the word of God, books on Holy Tradition and our Holy Catholic and Apostolic Church.

We will gratefully acknowledge any gift of books, cassette tapes or video cassettes with a letter of thanks. All donations to our parish are tax deductible for the fair market value of the gift, which you determine.

17TH ANNUAL OCL MEETING AND PROGRAM

**Celebrating the 10th Anniversary of the
Intention of Ligonier**

Friday, October 29, 2004

Annual Meeting: 2- 5 pm

Dinner Honoring Outgoing Board President
Peter Haikalis

(By reservation: Contact OCL 877-585-0245)

Saturday, October 30, 2004

Program: 9 am – 3 pm

Registration Fee of \$45 includes
morning coffee and lunch

**Renaissance Oak Brook Hotel,
2001 Spring Road, Oak Brook Illinois 60523**

For Room Reservations please contact the
hotel directly at 630-573-2800

OCL Conference Rate is \$79.

Rate good for reservations made by October 4.

**Services held at the Historic and Beautiful
Holy Trinity Cathedral**

1121 N. Leavitt St., Chicago, Illinois

Saturday evening vigil will be celebrated
in honor of St. John Kochurov.

Hierarchical Liturgy on Sunday, October 31.

Presiding Hierarch: His Beatitude,
Metropolitan Theodosius

Orthodox Christian Laity is dedicating its 17th Annual Meeting to commemorate the **10th Anniversary of the Intention of Ligonier**. Please join us in celebrating this historic gathering in Pennsylvania in November of 1994 when the canonical bishops of all Orthodox jurisdictions in America led by Archbishop Iakovos had the wisdom and the courage to participate and affix their names to two historic documents calling for the unity of Orthodox jurisdictions in America.

This meeting will also honor the Orthodox Christian faithful who have not lost the vision and continue to pray that the New Era for Orthodox Unity which is the promise of Ligonier will be accomplished. Finally, our speakers will review what has happened in the ten years since that historic meeting and consider how the promise of Ligonier, inspired by the Great Commission of Jesus Christ to bring the Gospel to all Nations, can be rekindled.

OCL Board meeting will begin at 1 pm on Thursday, October 28.

**St. Raphael of Brooklyn Orthodox Church, 23300
W Davison Avenue, Detroit, MI 48223. Phone: 313-
533-3437 Fax: 313-533-3529**

FINANCIAL REPORT

EPISCOPATE SUPPORTERS

John Santeiu, Jr, Garden City, MI.....	\$300.00
Olivia Dickerman, Ypsilanti, MI.....	\$250.00
John & Ruth Zakhi, Fort Wayne, IN.....	\$110.00
Anonymous.....	\$100.00
Col/M George Codrea, Falls Church, VA.....	\$100.00
John V Shunda, Fullerton, CA.....	\$100.00
M/M Robert Omilian, Sterling Hts, MI.....	\$75.00
George Regep, Bloomfield Hills, MI.....	\$50.00
Olga Bicki, North Smithfield, RI.....	\$25.00
Ielita Daba, Oak Park, MI.....	\$25.00
M/M George Oancea, Louisville, OH.....	\$25.00
Mary Pana, Regina, SK.....	\$25.00
Matei Blendea, Alliance, OH.....	\$20.00

GENERAL DONATIONS

National ARFORA.....	\$2,760.00
(ARFORA House 50 th Anniversary)	
M/M Valer Pufescu, Jr, Clinton Twp, MI.....	\$500.00
Antoinette Scala Robertson, Oakton, VA.....	\$100.00
Marie Farca, Yardley, PA.....	\$50.00
(ROEA Museum Fund - IMO Ioan Danila)	
Fred & Patricia Klus, Wixom, MI.....	\$50.00
V Rev Fr Laurence Lazar, Southfield, MI.....	\$50.00
(In Honor of Name's Day Patron - St Laurence - Aug 10 th)	
Florence & Bobby Westerfield, Warren, MI.....	\$30.00
Michael & Lilianna Schester, Macomb Twp, MI.....	\$10.00
M/M George Oancea, Louisville, OH.....	\$10.00
(In honor of Audrey Huston's 90 th Birthday)	
Ielita Daba, Oak Park, MI.....	\$4.00
Mary Sekedat, Detroit, MI.....	\$2.00
Anna Serbu, Detroit, MI.....	\$2.00

MEMORIAM

National ARFORA.....	\$250.00
(IMO V Rev Fr George Preda - ARFORA Past Spiritual Advisor)	
Anonymous.....	\$50.00
(IMO C Ciuntu)	
Mary Pana, Regina, SK.....	\$25.00
(IMO Husband, John Pana)	

MEMORIAM - NATALIA REED-LOPEZ

Archdeacon David Oancea, Grass Lake, MI.....	\$150.00
Adela M Calin, Ann Arbor, MI.....	\$100.00
M/M George Oancea, Louisville, OH.....	\$25.00

ST MARY CHAPEL

M/M Valer N Pufescu, Clinton Twp., MI.....	\$30.00
(Candles - IMO Natalia Reed-Lopez)	

EPISCOPATE (DUES) ASSESSMENT

Sts Constantine & Elena, Indianapolis, IN.....	\$1,841.00
Annunciation, Montreal, QC (2004).....	\$271.41

HIERARCHS TRAVEL FUND

Holy Trinity, Vancouver, BC.....	\$700.00
St George, Toronto, ON.....	\$367.50

DEPARTMENT OF MISSIONS

National ARFORA.....	\$2,780.00
(100 TALENTS PROJECT)	
Orthodox Brotherhood, USA.....	\$1,000.00
Presentation of Our Lord, Fairlawn, OH.....	\$230.00
M/M Viorel Nikodin, Farmington Hills, MI.....	\$50.00
(IMO Psa Sue Tofan)	
Margareta Brad, Palantine, IL.....	\$25.00
(IMO Psa Sue Tofan)	

CAMP VATRA ADMINISTRATION & HEALTH BUILDING PROJECT

Tom & Monica Radu, Chagrin Falls, OH.....	\$300.00
Credinta Stramoseasca Ladies Auxiliary, Akron, OH.....	\$200.00
Elizabeth M Ciocanea, Cleveland, OH.....	\$200.00

CAMP VATRA

M/M Andrew Gib, Ellwood City, PA.....	\$100.00
John M Toana, Indianapolis, IN.....	\$50.00
(IMO Zenovia Toana)	

DEPARTMENT OF CHRISTIAN ASSISTANCE

Dr Michael Ronnett, Park Ridge, IL.....	\$5,035.00
Societatea Marasesti, Garden City, MI.....	\$50.00

CAMP VATRA FOR JUNIORS

CLOSING BRUNCH DONATIONS

Louisa Babu, Fountain Hills, AZ.....	\$100.00
Liviu Costin, Humble, TX.....	\$100.00
Hildreth Family, Burton, MI.....	\$50.00
Doina Magda, Belleville, MI.....	\$50.00
Brian & Susan McDonald, Indianapolis, IN.....	\$50.00
Anonymous.....	\$30.00
Beck Family, Avon, IN.....	\$25.00
Bill Monroe, Brooklyn, OH.....	\$25.00
Jennifer Segal, Columbus, OH.....	\$25.00
Marian Popa, Woodbridge, VA.....	\$20.00
Daniel & Maria Sak, Rochester Hills, MI.....	\$20.00
Mike & Marilyn Francu, North Ridgeville, OH..	\$10.00

CAMP VATRA FOR SENIORS

CLOSING BRUNCH DONATIONS

Vasile Gheorghian, Evanston, IL.....	\$40.00
John & Cecelia Geist, Indianapolis, IN.....	\$35.00
George & Dorothy Aldea, Royal Oak, MI.....	\$30.00
Virginia Precop, St Clair Shores, MI.....	\$25.00
Michael & Lillian Kalugar, Madison Hts, MI.....	\$20.00
Rebecca McLaughlin, Bay Village, OH.....	\$20.00
Gheorghe Placinta, Novi, MI.....	\$20.00
Angela Voiculescu, Brunswick, OH.....	\$20.00

MOVING?

Send your old and new addresses to:

SOLIA

PO BOX 185

GRASS LAKE, MI 49240 USA

or e-mail to: solia@roea.org

CENTENARUL CATEDRALEI SFÂNTA MARIA – CLEVELAND, OHIO

Prea Fericirea Voastră, Înalt Prea Sfințite, Prea Sfințiți Părinți, Excelența Voastră, Domnule Ambasador și Doamnă Ducaru, Onorabilă Doamnă Jane Campbell, primărița orașului Cleveland, Cucernici Părinți, Doamne Preotese, Distinși Oaspeți, Vrednici credincioși ai Catedralei Sfânta Maria, prieteni: Cu adevărat, "Aceasta este ziua pe care a făcut-o Domnul, să ne bucurăm și să ne veselim întru ea."

Este o mare cinste și onoare să participăm la aniversarea centenară a primei biserici ortodoxe române din America, eveniment la care pionierii care au fondat această parohie nici măcar nu s-au gândit vreodată. Putem spune că această parohie este "Vatra" de obârșie pentru noi cei din Statele Unite, așa cum Biserica Mamă este pentru credincioșii români ortodocși din România.

Această parohie, care de fapt reprezintă un membru din trupul tainic al Mântuitorului, s-a născut în zorii dimineții în ziua învierii Domnului pe malurile lacului Erie, când o mână de credincioși, departe de biserica din satul lor, departe de cei dragi lor, singuri în pământ străin, s-au regăsit pe ei înșiși și ca fiul rătăcit s-au întors la Tatăl Ceresc pentru mângâiere, cântând în acel început de zi și totodată început de istorie, "Hristos a înviat." Cuvintele s-au amestecat cu lacrimi de bucurie, cu lacrimi de dor și lacrimi de jale, dar toate la un loc au stârnit dorința de a avea o biserică pentru nevoile lor sufletești. A fost un moment eliberator, un moment asemănător cu eliberarea poporului evreu din robia egipteană, momentul în care s-au eliberat de dorința de îmbogățire materială și s-au uitat la îmbogățirea lor spirituală.

Mulți au plecat, lăsându-și pământul, părinții și frații pentru a se bucura de libertate în "Lumea Nouă." Rămași pe pământuri noi, această unire făcută între emigrant și pământul nou, între persoană și societate au deschis drumuri noi dând naștere unei noi entități: aceea de Români-Americani. În timp, copiii lor au devenit și ei o nouă entitate, cea de Americani de origine Română.

De-a lungul celor o sută de ani, unii Români-Americani intenționat și-au întors spatele spre ceea ce era moștenirea "lumii vechi" îmbrățișând în felul acesta tot ceea ce era înțeles ca fiind American, lăsând deoparte tot ce le amintea de România, convinși că singurul mod de a reuși în lumea nouă era să se lepede de cultura, educația, tradițiile și chiar credința ortodoxă, devenind în felul acesta membri la denomi-națiuni religioase care păreau a se potrivi mult mai bine în societatea americană decât Ortodoxia. Alții, pe de altă parte, s-au izolat ei și familiile lor de tot restul societății americane, gândind că în felul acesta pot crea ghetouri românești unde ei câțiva pot păstra și conserva tot ceea ce este românesc, văzându-se pe ei înșiși mai

degrabă victime ale emigrării și considerând imposibil pentru ei să cânte Domnului în pământ străin.

Cu timpul, noua generație născută în "Lumea Nouă," și-a deschis orizonturile prin cercurile sociale în care funcționau, astfel încât au apărut căsătoriile mixte, căsătorii încheiate între români și neromâni ortodocși, cât și căsătorii între români ortodocși și americani neortodocși. Acest fenomen a creat o nouă imagine și cu aceasta s-a născut o nouă viziune pentru parohie datorită noii compoziții etnice și noilor cerințe.

Sărbătorirea de astăzi nu este celebrarea unui eveniment care s-a întâmplat anul trecut, ci mai degrabă trăim mărturia de credință a unei comunități care a fost înmănată deceniu după deceniu, precum un alegător predă ștafeta următorului, tot așa credința adusă de pe meleagurile mioritice ale României și altoită în pământ nou cu dorința de a da roade la fel de bune. Credința, vatra pe care s-a născut neamul românesc și care l-a protejat de-a lungul vremurilor împotriva cotropitorilor străini, le-a dat speranță și libertate.

În timp ce primele familii se așezau în lumea nouă, vestea primului război mondial a venit și tineri din Cleveland ca și din alte localități s-au înrolat în armata americană să lupte dincolo de ocean. Această ocazie a fost de asemenea și dorința multora de a elibera pământul lor și chiar să se întoarcă "acasă." Pe când lucrurile păreau liniștite, al doilea război mondial a izbucnit aducând cu el mult mai multă distrugere și durere, război la care bărbai tineri s-au înrolat în armată ca să lupte împotriva dușmanului și alături de ei s-au înrolat femeile.

Toată această perioadă a făcut să crească tensiunea în America de Nord pentru că România intrase în război ca dușman al Statelor Unite. Când focul războiului abia se stinsese, asupra României a venit într-o singură noapte agresiunea conducerii comuniste instalată de Rusia Sovietică prin intermediul unui guvern fantomă. Datorită acestei invazii și dominării străine asupra neamului românesc a crescut tensiunea în comunitățile românești din Canada și Statele Unite până la punctul, ca credința ortodoxă care a fost atât de puternică și a menținut unitatea comunităților, să dea naștere la o divizare de cincizeci și doi de ani.

În ultimii cincisprezece ani, după ce legăturile nefirești ale comunismului au fost rupte, s-a cunoscut o nouă eră prin noii emigranți, prin legăturile stabilite de noii politicieni atât pe plan economic cât și social. Cu toate schimbările în istorie, astăzi sărbătorim aceeași comunitate stabilită 100 de ani în urmă pe malurile lacului Erie. În ciuda relațiilor tensionate cauzate de trecut, parohia nu s-a oprit, nu s-a poticnit, ci a continuat să existe schimbându-se natural din mers. Combinațiile de nou și vechi sunt foarte evidente în fiecare comunitate

Cont. la pag. 18

Centenarul Catedralei ...

Cont. de la pag. 17

etnică. Nevoia de a menține ceea ce era "de acolo" (din România) este foarte puternică, dar la fel de puternic este și sentimentul de a accepta prezentul "de aici" (din Statele Unite). Credința a rămas aceeași, numele bisericii nu s-a schimbat, obiceiurile și tradițiile nu au fost înlăturate, stilul de construcție al bisericii și iconografia nu au fost mutilate, mâncarea pregătită la festivitățile de orice ocazie nu a fost străină nici celor născuți în Cleveland nici celor născuți în România, ci ca un pom altoit în pământ nou este de așteptat să dea roade mai bune și mai gustoase. Așa s-a menținut credința, arhitectura, iconografia, tradiția, obiceiurile, arta culinară românească fără nici o alterare, ba mai mult, adoptându-se limba engleză, toate aceste comori ale spiritualității românești au putut fi făcute cunoscute comunității întregi. Este bucuria de a spune că "sunt ortodox de origine română" în limba engleză.

De-a lungul celor o sută de ani, parohia Sfânta Maria a fost și este o pepinieră de buni conducători. Astfel, parohia a fost binecuvântată cu preoți exemplari, iar cei de care ne amintim mai repede sunt cei care au scris istoria mai recentă a parohiei, preoți care au mutat și scuturat ca părintele Ioan Truță, părintele Vasile Hațegan, care amândoi au slujit câte douăzeci și șapte de ani; părintele Richard Grabowski, care a slujit pentru o perioadă mai scurtă, dar toți au slujit cu trup și suflet parohia, și au fost cei care au șlefuit și condus Episcopia și întreaga comunitate românească din America.

La hotărârea de a înființa Episcopia Ortodoxă Română în America părintele Truță a participat și a avut un rol esențial, totodată încurajând pe Starețul mănăstirii Hodoș-Bodrog, Policarp Morușca, să accepte numirea pentru noua Episcopie și să vină în America. După o păstorire scurtă și furtunoasă, cu preoți și credincioși care aveau părerea lor personală de ceea ce este episcopul, Prea Sfințitul Policarp s-a întors în România pentru lucrările Sfântului Sinod. Izbucnirea celui de-al doilea război mondial și apoi ocupația comunistă l-au reținut pe Prea Sfințitul Policarp pentru tot restul vieții. În perioada captivității lui Policarp, părintele Truță a trimis scrisori Bisericii Ortodoxe din România și politicienilor din guvernul american, însă problema lui Policarp a rămas nerezolvată. În efortul său, părintele Truță a fost suportat de toți membrii parohiei Sfânta Maria.

Din nou, a fost providențial efortul părintelui Truță de a aduce la redacția ziarului Solia pe tânărul teolog, Viorel D. Trifa, pe care mai târziu l-a încurajat de a candida pentru poziția de episcop vicar. După alegerea ca episcop vicar a lui Viorel Trifa, părintele Truță și parohia Sfânta Maria i-au oferit noului episcop ajutor deplin. Când părintele Vasile Hațegan a fost numit preot paroh, suportul a continuat, și, mai mult, s-a extins prin organizarea educației religioase pentru copii și organizarea grupului de tineret.

Atât Episcopul Policarp cât și Arhiepiscopul Valerian, fii loiali ai României și ai neamului românesc, au fost persecutați de guvernele comuniste pentru că au menținut viziunea de autonomie a Episcopiei lor. Unul a fost exilat în propria lui țară, iar celălalt a fost exilat în țara lui adoptivă. Din nefericire memoria și numele Prea Sfințitului Valerian nu pot fi curățate de ponegririle aduse lui în trecut, prin faptul că guvernul prezent al României refuză să pună la dispoziție arhivele referitoare perioadei respective. Cazul lui Policarp are nevoie de iluminare atât din arhivele Bisericii cât și din cele ale statului.

Ce frumos ar fi ca astăzi la această sărbătorire centenară, guvernul României să fi oferit comunității Americano-Române cel mai frumos dar, trecutul și memoria celor doi fii iubiți ai ei, care amândoi au păstorit această parohie și care au jucat un rol atât de important în promovarea Ortodoxiei și menținerea tradițiilor românești aici pe pământul american.

Astăzi când parohia este păstorită de părintele Remus Grama, care a fost hirotonit de Înalt Prea Sfințitul Valerian, și care împreună cu doamna preoteasă Elena, continuă să ducă cu vrednicie ștabela pe care a primit-o de la înaintașii săi, parohia și Episcopia cunoaște creștere și spijin. Recent părintele a publicat cartea: "Policarp Morușca, Primul Episcop Român în America, 1935-1938, Scrisori din captivitate, Ruptura Bisericii Româno-Americane" – lucrare care va purta mărturie peste timp despre fondarea Episcopiei în 1929, a lucrării pastorale a celor doi ierarhi și predicile puse lor din partea Statului și a Bisericii de a preveni o singură Biserica Ortodoxă Română Autonomă în America de Nord, aspect care a dus la cazuri de tribunal, defăimări publice, ridiculizarea reciprocă a fraților de același sânge, arată că dragostea fraților Americano-Români poate fi la fel de profundă ca cea a Românilor sau a Românilor-Americani și pentru aceasta ne îndreptăm privirile către Biserica Mamă și către Noul Guvern să recunoască această realitate și să dea laudă acolo unde lauda se cere. Sărbătorirea noastră comună trebuie să aducă cinste acestei Biserici Mame, acestei Vetre.

Suntem bucuroși să avem cu noi la această sărbătoare reprezentanți atât ai Bisericii Ortodoxe Române din România cât și ai Guvernului României. Puțin este cunoscut în România despre Biserica Ortodoxă Română din America, dar cu toate acestea trebuie admirată istoria și dezvoltarea ei, iar aceasta este pentru noi o sursă de mândrie și mulțumire pentru România. Dacă astăzi suntem în pragul unor noi relații între România și comunitatea Americano-Română, în special Biserica Ortodoxă Română, este pentru că există o nouă familie, o familie matură, o familie care chiar dacă nu a uitat locul natal și-a creat o familie a ei croindu-și singură viitorul, și acest viitor îl sărbătorim noi azi aici.

Toate împlinirile acestei parohii au venit prin binecuvântările de la Dumnezeu. Fiecare persoană a contribuit la creșterea și înflorirea acestei parohii prin talent, efort, sacrificiu la înfrumusețarea acestui edificiu,

Cont. la pag. 24

CUVÂNT DE SUFLET

Ajungând – prin voia lui Dumnezeu – din nou într-un septembrie, înseamnă că suntem într-un alt, și nou an bisericesc – cu durata 1 sept. 2004 - 31 aug. 2005; și fiind la un nou început din viața noastră de ucenici ai lui Hristos, lângă obișnuitul “La mulți ani!” vom așeza și urarea “Spre cât mai cu folos duhovnicesc să fie petrecerea timpului deschis înaintea noastră de bunătatea dumnezeiască!” Spun “bunătate” pogorâtă din iubirea Celui-de-Sus și în temeiul aleselor Praznice care împodobesc această primă lună a sinaxarului Bisericii noastre, începând cu “Nașterea Prea Sfintei, Stăpânei noastre de Dumnezeu Născătoare și Pururea Fecioara Maria” – în ziua de 8 ale lunii în curs.

Unii ar putea fi ispițiți să desconsidere prăznuirile Prea Curatei pe motiv scripturistic: doar “Buna-Vestire” (25 martie) este menționată. Dar noi trebuie să cercetăm cu atenție și smerenie cele cuprinse în acest izvor al Revelației, pentru a nu ne închide Harului Mântuitor; și procedând astfel, vom afla chiar “nor de mărturii” cu referire la Maica Sfântă. Astfel, Ea este cea care deschide bunele-vestiri descoperite de Sfintele Scripturi; căci la cea dintâi anunțare a dobândirii unui Mântuitor – Facere III, 15 – “Femeia” despre care ni se vorbește că a Ei “Sămânță” va zdrobi “sămânța” celui-rău, adică păcatul, nu este alta decât Ea, Născătoarea de Dumnezeu. Și tot prin Ea se aduce veste bună pentru veacurile din urmă ale existenței celei pământești, căci Ea va fi de nebiruit în lupta cu același “balaur” spiritual, având grijă și de “seminția Ei”, adică de cei ce următori credincioși Fiului Ei vor fi – cf. Apocalipsa XII.

Și sărbătoarea ce pomenim acum are referiri scripturistice – la cartea “Numeri” se prezintă Nașterea Sa din oameni ce nu mai puteau rodi ca familie în chipul pruncului datorită vârstei, după cum se prezintă și toiagul cel uscat al lui Aaron ce a putut înverzi, înflori și rodi în chip minunat, spre a dovedi alegerea făcută de Dumnezeu pentru ales slujitor al Său: intrând “Moisi și Aaron în cortul adunării, iată toiagul lui Aaron, din casa lui Levi, odrăslise, înmugurise, înflorise și făcuse migdale”(XVII, 8). Să mai aducem încă o mărturie – de această dată în privința numelui ce I s-a pus: “Maria” însemnează și “împărăteasă” (fiind “mai cinstită decât heruvimii și mai mărită fără de asemănare decât serafimii”!), dar și “cea frumoasă”; însă nu doar ca o adevărată că a fost cea mai aleasă faptură omenească după înfățișarea fizică, ci, îndeosebi, pentru înfățișarea Sa duhovnicească! Căci așa ne-o prezintă cartea “Pildelor” (după cum auzim citindu-se și la “Paremii” în vecernia sărbătorii): “înțelepciunea și-a zidit sieși casă și a înălțat-o pe șapte stâlpi” (IX, 1), citat care se completează cu proorocia profetului Isaia (XI, 2-3) și însemnează că Ea, viitoarea Maică a Domnului, a fost înzestrată cu toate darurile Sfântului Duh posibile de dobândit pentru un om al acestei lumi – adică a ajuns la cea mai înaltă ținută (frumusețe)

duhovnicească!

După vreo 700 de ani de la momentul Nașterii Sale, “Ioan Damaschin, smeritul monah și preot”, va exclama în fața tainicei descoperiri: “Bucură-Te Marie, fiica cea prea dulce a Anei, că spre tine iarăși dorirea mă atrage; cum să zugrăvesc prea cinstită umblarea ta? Cum, podoaba? Cum, fața ta cea mângâietoare? Cum voi zugrăvi bătrâneasca înțelegere în trupul tău cel tânăr, îmbrăcăminte cuviincioasă, ce fuge de toată necuviința și moliciunea, pasul cinstit și fără de tulburare și slobod de toată trândăvirea, năravul stăpânit, cu blândețe amestecat? Părinților bine supusă și ascultătoare, înțelegere smerită la vederi preaînalte. Cuvântul lin, venind din suflet nemânios. Și ce altele, decât cele vrednice de sălășluirea lui Dumnezeu!” Sau – zicem noi: ce praznic ales – a Celei sărbătorite; dar și pentru sublinierea Bisericii: se mai adaugă și următoarea zi – 9 septembrie – în care suntem chemați la a face “Sobor” în cinstea sfinților Părinți Ioachim și Ana. Ori altfel spus: suflarea creștinească este îndemnată să facă în aceste zile (8-9 sept.) și “Prăznuirea Familiei creștine” a cărei icoană este redată prin cea mai sfântă familie acum cunoscută: sfântul tată Ioachim, sfânta mamă Ana și sfânta Pruncă Maria!

Să ne mai bucurăm de cuvinte le de laudă ale aceluiasi Sfânt Părinte al veacului al VIII-lea creștinesc – de această dată rostite ca un imn la adresa acestei dintâi Familii sfinte: “O, pereche de Turturele cuvântătoare, Ioachim și Ana, cu preaîntreagă înfrânare! Voi, pe legea firii, adică întreaga înfrânare păzindu-o, celor mai presus de fire v-ați învrednicit, că ați născut lumii pe Maica lui Dumnezeu cea neispită de bărbat. Voi, cu bună credință și cuvioșie în firea omenească viețuind, pe fiica cea mai presus de îngeri ați născut, pe Cea care acum în îngeri stăpânește. O, fiică preafrumoasă și preabună, o, crinule care ai răsărit în mijlocul spinilor ... O, trandafir ce ai răsărit din spini, adică din păcătoși, și de bună mireasmă ai umplut toate! O, fiică a lui Adam și Maică a lui Dumnezeu, fericită este coapsa și pânțelele din care ai odrăslit, fericite sunt brațele care te-au purtat și buzele care s-au îndulcit de sărutările tale cele curate, ca să fii întru toate de-a pururea fecioară!”

La citirea cuvintelor “damaschine” de mai sus, dacă vom pune și minte pe lângă suflet, vom putea să ne îmbogățim duhovnicește mai mult – adică vom înțelege că este posibil de parcurs drumul de la simpla familie creștină la cea care, împlinind cu conștiinciozitate responsabilitățile asumate la vremea întemeierii ei, să fie O SFÂNTĂ FAMILIE CREȘTINĂ! Sau: prin cercetarea bisericii, respectarea timpurilor de rugăciune și post, cât și prin milostenie – ce au fost nelipsite “sfinților și dreptilor, dumnezeiești Părinți” pomeniți în acest Praznic ! – putem să facem din propriul cămin “biserica” Dumnezeului Celui adevărat, nouă și copiilor noștri!

Să întipărim icoana sărbătorii acesteia în inimile noastre. Dar să nu fie doar pentru admirație, ci și

Cont. la pag. 24

IN MEMORIAM

Ing. Todi-Stere Ciufecu



S-a stins la Constanța, duminică seara, 25 Iulie 2004, la vârsta de 73 de ani, răpus de o boală nemiloasă.

Se născuse la Silistra, cetatea Dârstor a lui Mircea cel Bătrân, în Cadrilaterul extirpat din trupul Dobrogei, de pactul Molotov-Ribentrop.

Descendent dintr-o veche familie de Celnici

Români-Farsaroți din Pleașa-(Albania), care a jucat un rol important la menținerea identității naționale Farsariote, deși rămâne orfan de tată la un an și câteva luni, moștenește dârzenia și înțelepciunea Traco-Macedo-Românilor.

Cel mai mic din cei 5 copii ai familiei Mita Ciufecu, tânărul inginer Todi, împreună cu sora sa Liza, se va îngriji de mama Vasilichia (născută Balamaci), care și-a crescut și educat copiii, ca o "Cornelie-Farsaroată." Todi va avea grija în special de familia fratelui său Alexandru, soția și 3 fete: Veronica, Melania, Aura, pentru că Alexandru (Leti) se advântase idealurilor tinerei generații dintre cele două războaie. Ciuma roșie în România pe tancurile rusești anihila aspirațiile pentru libertate și dreptate a tineretului. Alexandru este arestat, condamnat la 20 de ani și trecut prin închisorile din țară, ultima fiind minele din Baia Sprie. Sora Stella, ajunge în Italia, iar Aureliu (Reli) luase drumul exilului, poposind în America.

Suflet ales, om de omenie, modest, cu surâs și o vorba bună în momentele grele, cu o inteligență creatoare, cu umor și dotat cu spirit de observație, a scris în macedo-română schițe, sonete, povestiri cu amintiri din copilărie, unde se întrevade, dorul nostalgia pentru locurile natale pierdute și originea lui de Român-Farsarot.

Disparația lui lasă un loc gol în inimile celor ce l-au cunoscut. Lasă în urmă pe: Mioara, soție devotată, care a fost cu el până în ultimul moment. Liza, soră de suferințe cu soțul, prof. Iancu Puiu, nepoata Melania cu soțul dr. George Babu, nepoata Aura cu soțul inginer Anișor Saru, sora Stella cu soțul dr. A. Berlovan-Italia, fratele Aureliu cu familia în America, familiile Ciufecu cu nepoți și nepoate din Constanța, București, Timișoara, Torino-Italia, Pleașa și Corcea-Albania. Saruna-Salonic-Macedonia grecească, veri și verișoare în Bridgeport-CT, St. Louis-MO, și New York.

"Noi mereu te plângem frate,
Dar tu dormi mereu ..."
Somn licșor Todi!

POPAS DUHOVNICESC

LA MÂNĂSTIREA DE

MAICI "ADORMIREA

MAICII DOMNULUI" DIN

RIVES JUNCTION,

MICHIGAN

În cadrul Episcopiei Ortodoxe Române de la Vatra, funcționează în fiecare vară în doua etape de câte două săptămâni, tabere religioase cu tinerii din parohiile românești de pe cuprinsul Statelor Unite ale Americii și Canadei, unde se încearcă pregătirea și ajutarea tinerilor noștri pentru a putea avea o orientare și deschidere către viața creștină și Ortodoxie, având ca obiect principal implicarea tinerilor în viața Bisericii și a păstrării tradițiilor noastre ortodoxe românești.

Această școală duhovnicească funcționează de peste 51 de ani în cadrul Episcopiei Românești de la Vatra, înființată în vremea păstoririi de pioasă amintire, a Înalț Prea Sfințitului Arhiepiscop Valerian.

Pe lângă activitățile de educație religioasă, slujbele de fiecare dimineață și seară la care participă tinerii noștri, mai au loc activități culturale și vizite la mănăstirile și bisericile din Statul Michigan. Bucuria copiilor din anul acesta a fost încununată la Praznicul Schimbării la Față a Mântuitorului, de la 6 august, când, însoțiți de profesori, de directoarea taberei Psa. Mary Ellen Rosco și de Prea Sfințitul Episcop Irineu, au făcut un popas de rugăciune la Mănăstirea de Maici sus amintită. După slujirea Sfintei Liturghii arhieresti împreună cu Prea Cuviosul Părinte Arhimandrit Roman Braga, Prea Cuviosul Protosingel Lucian Coroi, Părintele Dennis din Mitropolia Antiohiană, Părintele Arhidiacon David Oancea, Ierodiaconul Sebastian Dumitrașcu și Ierodiaconul Neonil Furdui de la Mănăstirea înălțarea Domnului din Detroit, răspunsurile la Sfânta Liturghie fiind date de tinerii participanți la tabără sub îndrumarea teologului Cosmin Antonescu și John Lazar, iar cuvântul de învățătură ținut de P.C. Părinte Gabriel Bulz de la Misiunea Sf. Dumitru din New Mexico, despre semnificația sărbătorii, s-a vizitat mănăstirea, iar Prea Cuvioasa Maică Stareță Gabriela Ursache, le-a vorbit tinerilor despre viața de mănăstire. La sfârșitul vizitei, maicile au oferit o agapă creștinească tuturor participanților în trapeza mănăstirii.

Întorși cu multă bucurie duhovnicească la Vatra, am mulțumit Bunului Dumnezeu pentru frumoasa zi de praznic petrecută la mănăstire.

Ierodiacon Sebastian



ÎNSEMĂNĂRI DE LA SERBAREA CENTENARULUI CATEDRALEI "SF. MARIA", CLEVELAND

Serbarea centenarului celei mai vechi parohii Ortodoxe Române din Statele Unite ale Americii a fost marcată de un week-end de neuitat. Credincioșii Catedralei "Adormirea Maicii Domnului", uniți în jurul păstorului lor duhovnicesc, au pregătit în cele mai mici detalii un adevărat festival al credinței Ortodoxe. După luni de zile de muncă, în care s-au dus la bun sfârșit lucrări de reparații de circa \$170,000.00, parohia a fost gata să-și întâmpine oaspeții. Vineri, 13 august, după recepția oferită pentru vecinii interesați să viziteze și să învețe despre credința Ortodoxă, verva pregătirilor a devenit și mai intensă. Proprietatea parohiei era frumos împodobită falnic cu tricolorul Românesc și drapelul Americii, cu flori și cu afișe de "Bun Venit" încât arăta ca la Sfintele Paști. În sala socială, credincioasele doamne ale parohiei au rânduit o masă deosebit de asortată, încât s-a putut spune, ca la Evangheliile: "*Veniți, că iată acum toate sunt gata*"!

Sâmbătă 14 August, la orele 5 seara, impresionanta prezență a nu mai puțin de șase Ierarhi din diferite jurisdicții Ortodoxe a fost întâmpinată cu bucurie. Tinerele și răsunătoarele glasuri ale corului *Synaxis*, condus de ipodiaconul John Lazar au umplut spațiul cu *Imnul Arhieresc*. Procesiunea a fost condusă de Prea Fericitul HERMAN, Arhiepiscop de Washington și Mitropolit Primat al Bisericii Ortodoxe în America (OCA); IPS NATHANIEL, Arhiepiscopul Detroit-ului și al Episcopiei Ortodoxe Române din America și IPS NICOLAE, Arhiepiscopul Arhiepiscopiei Ortodoxe Române în America și Canada (Patriarhia Română); PS Sa DEMETRIOS DE XANTOS (Arhiepiscopia Ortodoxă Greacă), PS Sa NIKON, Episcop de Boston și al Arhiepiscopiei Ortodoxe Albaneze/OCA; PS Sa IRINEU, Episcop Vicar al Episcopiei Ortodoxe Române din America. Douăzeci de ieromonahi și preoți, patru diaconi și șase ipodiaconi de la diferite parohii Ortodoxe din Cleveland și împrejurimi au luat parte la serviciul religios. Doamna Paulina Trutza, președinta consiliului parohial, D-na P-sa Elena și doamnele parohiei, îmbrăcate în costume românești, au primit pe distinși Ierarhi cu tradiționalul simbol al ospitalității Ortodoxe, oferindu-le pâine și sare. Bucuria tuturor nu se poate cuprinde în cuvinte. Niciodată în istoria parohiei nu au participat atâția Ierarhi împreună la o slujbă. Băieții și fetele parohiei au umplut brațele oaspeților cu buchete de flori. Preotul paroh a prezentat Crucea, iar apoi a urmat Parastasul pentru ctitorii parohiei. Corurile *Synaxis* și *George Enescu* ne-au înălțat sufletește cu melodioasele lor răspunsuri atât la Vecernia praznicului precum și la slujba Litiei care au urmat. În încheiere, în numele întregii parohii, Părintele Grama a dăruit IPS Sale NATHANIEL un set de veșminte arhieresti albastre, cusute special pentru acest moment, la atelierul Mănăstirii Înălțarea Domnului din Detroit.

După rugăciune, a urmat o agapă frățească în sala bisericii. Întrucât parohia este un puternic centru cultural, s-a oferit apoi un program artistic. Într-o ambianță deosebit de solemnă s-a dezvelit statuia, executată în bronz, a Generalului Român American George Pomutz, erou al Războiului Civil (1861-65), dăruită bisericii de către Fundația Pomutz din Timișoara. Circa 500 de credincioși, demnitari și veterani Români Americani au luat parte la acest moment istoric. În numele parohiei s-a acordat o Diplomă de Recunoștință Fundației Pomutz, prin președintele acesteia, P. C. Pr. Stelian BORZA care a elogiat chipul eroului Român American. IPS Sa Arhiepiscopul Nathaniel și Dl. Ambasador Sorin Ducaru au elogiat cu minunate remarci meritul acestuia, precum și rolul centrului cultural românesc din Cleveland. Din partea muzeului românesc a vorbit Dl. George Dobrea. Oaspeții au primit ilustrații colorate, cu portretul generalului, precum și frumoase semne de carte imprimate pe mătase, oferite de membrii Fundației Pomutz, între care amintim pe Dl și Dna Virgil Stancu din Timișoara. O gardă a veteranilor Români și Americani din Cleveland au prezentat onorul.

Recepția serii a fost găzduită de harnicele doamne ale bisericii, sala fiind plină până la refuz. Maestrul George Trimbițaș și orchestra sa au creat o ambianță plăcută, românească, în timp ce credincioșii adunați s-au bucurat unii de alții. Programul serii a fost prezentat de D-ra Oliviana Grama. D-na Profesoară Mary Ellen Grindahl, pianistă de excepție, a prezentat o suită românească, după care au urmat dansatorii juniori ai grupului Șezătoarea, iar apoi corul *George Enescu* cu piese românești și corul *Synaxis* al Teologilor Români Americani, cu câteva piese liturgice. Seara s-a încheiat cu un montaj evocativ, cu costume de epocă, un narativ și diapozitive din istoria parohiei.

A doua zi, după seara plină de bucurie petrecută împreună, biserica a devenit neîncăpătoare. Rugăciunea dimineții a fost oficiată de Părintele Arhimandrit MIHAIL de la Detroit. Începutul Liturghiei Arhieresti a fost marcat de sunete de toacă și clopot, precum și de impresionanta procesiune a clerului. Sf. Liturghie a fost pontificată de cei șase Ierarhi. Prea Fericirea Sa, Mitropolitul Herman a rostit un cuvânt în limba Engleză, iar la sfârșitul Liturghiei, PS Sa Irineu a adresat un înălțător cuvânt de învățătură, în limba Română, despre cinstirea Maicii Domnului, mângâietoarea oamenilor, înrourând ochii ascultătorilor. Slujba s-a încheiat cu Te-Deum de mulțumire pentru binecuvântările dăruite parohiei de către Bunul Dumnezeu, vreme de un veac. La ocolirea bisericii, corurile *Synaxis* și *George Enescu* (condus de D-na Mary Jane Vendel) au intonat troparul Adormirii Maicii Domnului. La sfârșit s-a sfințit o placă comemorativă, dăruită Catedralei de artistul

Cont. la pag. 22

Însemnări de la Serbarea ...

Cont. de la pag. 21

Teodor Stroie.

Şase sute treizeci de persoane au luat apoi parte la Banchetul Aniversar. Oaspeţii au primit în dar noua ediţie a Istoriei parohiei, scrisă original de vrednicul de pomenire Pr. Vasile Hategan şi îmbogăţită şi adusă la zi de Pr. Remus Grama, precum şi un program color, editat de Ray Budoî şi George Ittu Sr. Costul tiparului a fost donat de Dl. Teodor Miclău Jr. şi copiii săi, pentru sufletul părinţilor. O minunată icoană scrisă de mâna Prea Cuviosului Părinte Sofian Boghiu a vegheat peste sala festivă, în timp ce deasupra scenei se putea citi înscris în litere mari: "100 de Ani de Ortodoxie Românească în America".

Îndată după intonarea imnelor de stat, Român şi American, corurile combinate au cântat *Rugăciunea Domnească (Tatăl Nostru)*. Preşedinta Consiliului bisericii, D-na Paulina Trutza a urat tuturor un călduros "Bun Venit". În cadrul programului, toţi donatorii cu peste \$400 au primit o distincţie intitulată "Clubul Centenar". Prea Fericitul HERMAN a felicitat pe Ierarhul nostru, parohia, Preotul Paroh, D-na Preoteasă Elena şi a vorbit despre chemarea spirituală a Bisericii. În cuvântul rostit, Dl. Ambasador Sorin DUCARU, care a participat alături de Doamna Carmen DUCARU, a exprimat cuvinte de caldă apreciere parohiei "Sf. Maria" care a făcut atâtea eforturi pentru păstrarea identităţii româneşti în America şi a remarcat participarea tuturor Ierarhilor Români la acest eveniment. De asemenea, Domnia Sa a prezentat omagiile Preşedintelui ILIESCU, a cărui notă de felicitare a fost publicată alături de cea a Preşedintelui George W. BUSH. Părintele Grama a mulţumit oaspeţilor şi membrilor parohiei, menţionând că trecutul istoric ne cheamă la re-dedicare în misiune, în timp ce călătoria noastră spirituală continuă.

În adresa principală, rostită de IPS Sa Arhiepiscopul NATHANIEL, vorbitorul a subliniat rolul deosebit al parohiei "Sf. Maria" în cadrul Episcopiei, numindu-o "Vatră iniţială" a Românilor în Statele Unite, precum şi "biserica Mamă pentru credincioşii Români din America". Întrebuinţând analogia cununiei dintre Românul emigrant şi ţara lui de adopţiune, America, IPS Sa a spus că Ortodoxia este "zestrea" de nuntă, oferită Miresei. Apoi, vorbitorul a evocat în cuvinte duioase suferinţele imigranţilor, precum şi ale celor doi Ierarhi care l-au premers, Arhiepiscopul Policarp şi Valerian, amândoi legaţi îndeaproape de această parohie istorică. Nu mai puţin, au fost amintite eforturile pastorale ale preoţilor parohiei (Pr. John Trutza, Pr. Vasile Hategan, Pr. Richard Grabowski, Pr. Remus Grama) pentru binele întregii Biserici. Luând aminte la suferinţele Episcopiei autonome din perioada anilor întunecaţi ai comunismului, Înalt Prea Sfinţia Sa şi-a exprimat nădejdea că "Biserica Mamă şi Guvernul (României) vor recunoaşte realitatea (noastră) marcată de lacrimi şi suferinţă. Totodată, a vorbit despre zestrea



culturală precum şi misiunea spirituală a Catedralei din Cleveland, oferind o *Gramată* emisă de Sfântul Sinod şi o minunată icoană a Maicii Domnului.

Acest eveniment al Bisericii Ortodoxe Române din America aparţine desigur întregii Biserici. De aceea, a fost semnalat în *Solia*, *Observatorul (Toronto)*, *Tribuna Română*, *New America* şi *Plain Dealer (Cleveland)*, precum şi în presa din România. Fotografiile de la această serbare sunt pe internet la web site -ul www.OCA.org (sub titulatura *Events*). A fost impresionant a vedea şase Ierarhi slujind împreună, dar şi mai important a fost faptul că pentru prima dată după despărţirea Episcopiei Episcopului Policarp, Ierarhii Români din ambele episcopii Româneşti s-au adunat, pentru prima dată în Cleveland, slujind împreună. Cele două Episcopii sunt angajate într-un dialog frăţesc de apropiere. Prezenţa Ambasadorului României precum şi a acestor distinşi Ierarhi semnalează un spirit de integrare Ortodoxă şi Românească mai mare decât până acum. Amploarea acestui eveniment nu ar fi fost posibilă fără sprijinul nemijlocit al Înalt Prea Sfinţitului Arhiepiscop Nathaniel şi a înalţilor Ierarhi care ne-au binecuvântat cu prezenţa şi rugăciunile lor. De aceea, dorim să adresăm şi pe această cale mulţumiri tuturor celor care ne-au sprijinit prin participarea lor să înţelegem mai adânc faptul că numai uniţi, Euharistic şi în fapte, constituim adevărata Biserică a lui Hristos.

Deşi s-ar cuveni să menţionăm personal pe mulţi care au depus mari eforturi personale, spaţiul nu ne permite să o facem. Ştim însă că Dumnezeu, care ştie inima şi jertfa fiecăruia, vede efortul lor şi nu va întârzia să reverse binecuvântarea Cerului peste fiecare din ei. Cleveland-enilor le dorim să continue în bucuria aniversării pentru mulţi, fericiţi ani, iar cititorilor, să stăruiască în a iubi sfinţenia Casei Domnului - cea mai mare bucurie a celor credincioşi, pe pământ.

Pr. Remus Grama

EDUCAREA CREȘTINĂ A FAMILIEI

Adormirea Sfântului Apostol și Evanghelist Ioan

Pe 26 Septembrie al fiecărui an sărbătorim Adormirea Sfântului Apostol și Evanghelist Ioan, care mai este numit și Sfântul Ioan Teologul, adică “Cuvântătorul de Dumnezeu”. El era fratele sfântului Apostol Iacob, amândoi fiind fiii lui Zevedei și ai Salomeei. Foști ucenici ai Sfântului Ioan Botezătorul, ei l-au urmat pe Iisus Hristos care i-a numit “fii tunetului”, “căci ca tunetul aveau să se audă în toată lumea” (Viețile Sfinților). Dintre toți ucenicii, Iisus Hristos a luat numai trei ucenici (Petru, Ioan și Iacov) cu El în 3 situații ieșite din comun: învierea fiicei lui Iair, Schimbarea la Față pe Muntele Tabor și rugăciunea din grădina Ghetsimani. Sfântul Ioan Evanghelistul, deși cel mai tânăr, a fost singurul ucenic care a fost lângă crucea lui Iisus Hristos când Acesta era răstignit. Privind la el, Iisus Hristos, înainte de a muri, “a zis mamei Sale: <<Femeie, iată fiul tău!>>” Apoi a zis ucenicului: Iată Mama ta! Și din ceasul acela ucenicul a luat-o la sine” (Ioan 19, 26-27).

După Adormirea Maicii Domnului, Sfântului Ioan Evanghelistul i-a căzut la sorți să meargă în Asia. El și ucenicul său Prohor s-au suit în corabie la Ioppe, dar după puțin timp a început o furtună, corabia s-a rupt în două și oamenii încercau să-și salveze viața înotând. După câteva ore toți au fost aruncați pe mal, vii, în apropiere de Seleucia, numai despre Ioan nu s-a știut nimic. Prohor a plecat spre Asia și după 40 de zile de călătorie a ajuns într-un sat “și privea spre mare și se întrista pentru Ioan, și iată, din mare spumându-se un val, s-a trântit de mal cu sunet tare și a dat afară pe Ioan viu. Deci a alergat Prohor să vadă ce fel de om a aruncat marea și a aflat pe Ioan. ...Așa a petrecut Sfântul Ioan 40 de zile și 40 de nopți înotând în mare, și cu darul lui Dumnezeu a rămas viu. Și au intrat în sat, au cerut pâine și apă și s-au întărit, apoi s-au dus în Efes” (Viețile Sfinților). În Efes, după multe greutăți și încercări a creștinat mulți oameni, a făcut multe minuni, a reușit să-i convertească pe închinătorii la zei. În vremea cezarului Domițian, persecutorul creștinilor, Sfântul Ioan a fost trimis legat la Roma, unde, după ce a fost batjocorit și chinuit, a fost condamnat la exil în insula Patmos. În corabia care-l purta, în lanțuri, spre locul exilului, Sfântul Ioan Evanghelistul a făcut mai multe minuni, ca de exemplu minunea cu tânărul care a căzut din corabie și s-a înecat, dar care, datorită rugăciunilor Sfântului Ioan, după o zi este aruncat de un val, viu, pe corabie, la picioarele Sfântului Ioan. În Patmos, Sfântul a făcut multe minuni creștinând aproape toți locuitorii insulei. “Aici, în stări de extaz, primește de la Dumnezeu, prin Iisus Hristos, descoperirea (Apocalipsa) unor taine pe care le va consemna în cartea menită să încheie canonul Noului Testament, și totodată, să-i întărească pe creștinii care vor crede că, în ciuda uriașelor și devastatoarelor

ofensive ale răului, binele suprem va triumfa prin Iisus Hristos; întru El se vor bucura atât cei ce au rezistat ispitelor căderii, cât și cei ce au murit mărturisindu-și credința” (Biblia de la Cluj). După moartea cezarului, Sfântul Ioan se întoarce în Efes.

Sfântul Clement Alexandrinul ne povestește despre un tânăr dintr-o cetate din Asia pe care Sfântul Ioan Evanghelistul l-a învățat dreapta credință și l-a botezat, apoi, trebuind să plece în altă parte, l-a dat în grija episcopului. Episcopul l-a învățat câte ceva, dar l-a lăsat mai mult în voia lui și în cele din urmă a ajuns șeful la o bandă de tâlhari. Când a auzit Sfântul Ioan aceasta a venit la episcop și i-a spus: “Să-mi dai amanetul pe care ți l-am lăsat în pază ca în niște mâini credincioase. Să-mi aduci tânărul pe care înaintea tuturor ți l-am încredințat, ca să-l înveți frica lui Dumnezeu”. Când episcopul i-a spus ce s-a întâmplat cu tânărul, Sfântul Ioan a cerut un cal și s-a dus să-l caute. Când tânărul l-a văzut pe Sfântul Ioan i s-a făcut rușine și a început să fugă, iar Sfântul Ioan, deși bătrân, alerga după el și striga: “întoarce-te, fiul meu, la părintele tău și nu deznădăjdui de greșeala ta, primesc eu păcatele tale asupra mea. Deci, stai și mă așteaptă, că Domnul m-a trimis la tine!” Tânărul s-a întors la Sfântul Ioan, iar acesta, sfătuindu-l spre bine, l-a adus în cetate.

Sfântul Ioan Evanghelistul a trăit mai mult de 100 de ani.

Întrebări pentru părinți:

- Am citit noi Sfânta Evangheligie după Ioan? Au citit copiii noștri (dacă sunt mai mari) această Evangheligie? Le-am citit noi, copiilor noștri (dacă sunt mai mici) această Evangheligie sau fragmente din ea, în funcție de nivelul lor de înțelegere? Pentru a ne ajuta să înțelegem mai bine, cred că ar trebui consultată “Biblia sau Sfânta Scriptură, ediția jubiliară a Sfântului Sinod” pentru cititorii de limbă română, sau “The Orthodox Study Bible” pentru cititorii de limbă engleză.
- Sfântul Ioan Evanghelistul, întristat de drumul greșit pe care l-a luat tânărul i-a cerut episcopului care trebuia să se ocupe de el: “să-mi dai amanetul pe care ți l-am lăsat în pază...” Oare, când Dumnezeu ne va întreba de amanetele noastre, copiii noștri pe care ni i-a dat în pază, ce vom răspunde? Dar dacă ne va întreba ce s-a întâmplat cu finii noștri, ce vom răspunde? Ne-am gândit noi, foarte serios, că vom da socoteală nu doar de ceea ce facem ci și de ceea ce nu facem? Când copiii noștri se uită la filme pe care nu ar trebui să le vadă, avem noi tăria să-i oprim? Putem noi să ne batem cu computerul în fața căruia pierd atâta timp ucidând “oameni răi” în tot felul de jocuri din ce în ce mai adictive?

Cont. la pag. 24

Educarea Creștină A Familiei

Cont. de la pag. 23

Avem noi puterea să-i ținem departe de prietenii răi? Tânărul de mai sus a început prin a se împrieteni cu hoții, apoi a devenit tovarășul lor, apoi șeful lor. Încercăm tot ce putem să-i ținem pe copiii noștri departe de hoți, de drogați, de prostituate? Stiu că este greu, știu că forțele răului fac tot ce pot să ne fure copiii, dar vreau să subliniez o dată în plus cât de important este să luptăm cu toată puterea noastră pentru salvarea copiilor.

- Când Sfântul Ioan Evanghelistul a aflat ce s-a întâmplat cu tânărul, nu a renunțat la el ci, așa bătrân cum era, a luat calul să-l caute și apoi a alergat după el, apoi l-a îmbrățișat și l-a învățat din nou ce e bine. Când copilul nostru a greșit foarte rău, a luat droguri, a intrat în pușcărie sau a fugit de acasă, sau câte altele, ce am făcut noi? Am renunțat la copil, spunând că e rău și nu ne mai interesează și nu mai vrem să știm de el? Nu ar fi fost datoria noastră de părinți să-l căutăm, să alergăm după el, să-l aducem acasă, să-l sfătuim înspre bine și, alături de el să suferim până își revine sufletește? Nu e ușor pentru un părinte, dar nici pentru copil nu este ușor să reziste, tentațiile sunt foarte mari, și dacă părinții nu-l ajută, cine să-l ajute? Ce este mai important: gura lumii sau soarta copilului nostru? Dacă tu, cititorule, ești unul din părinții cu astfel de probleme, te rog din suflet, du-te la copilul tău, împacă-te cu el și luptă împotriva demonilor pentru salvarea lui. Poate la început o să fugă de tine, cum fugea și tânărul de Sfântul Ioan, dar nu renunța, cum nici Sfântul Ioan nu a renunțat. Perseverează, și copilul se va întoarce la dragostea părintească. Și nu uita să te rogi la Dumnezeu să te ajute pentru că El va asculta rugăciunea ta și a tuturor părinților din lume.

Maica Preoteasă

pentru noi. Pentru cei adormiți în Domnul, "Veșnică pomenire!"

Pentru toți oaspeții și prietenii parohiei, "La Mulți Ani!"

+NATHANIEL, Arhiepiscop

Cuvânt rostit de Î.P.S. Nathaniel cu prilejul sărbătoririi Contenarului Parohiei "Sf. Maria" din Cleveland.

Cuvânt de Suflet *Cont. de la pag. 19*

pentru a-i fi următori, așa cum suntem sfătuiți totdeauna de păstorii noștri duhovnicești "cei buni". Acest vechi și nou îndemn vi-l adresez amintindu-mi și de "Mesajul Arhipastoral al Înalt Prea Sfințitului nostru Mitropolit Herman de la începutul anului bisericesc, septembrie 1, 2003", în care, alături de binecuvântările sale, primeam și chemarea următoare: "Discern God's will, and live it!" Pe scurt, acesta este și mesajul Praznicului din 8-9 septembrie al fiecărui an – sfinții Părinți Ioachim și Ana, iar mai apoi Sfânta Pruncă Maria, au știut să cunoască și să împlinească întotdeauna în viața lor, voia Bunului Părinte ceresc!

Să rugăm pe Prea Sfânta Maică a lui Dumnezeu-Hristos ("și a noastră a tuturor" – cum spune o cântare a bunilor creștini), și pe ai Ei sfinți Părinți să ne fie ales sprijin în această viață pământească, spre a ajunge dimpreună cu ei și în veșnicia cea fericită; să zicem prin cuvintele de rugăciune ale "Condacului" Nașterii Maicii Sfinte: "Ioachim și Ana din defăimarea nenașterii de fii, și Adam și Eva din stricăciunea morții s-au izbăvit, Preacurată, prin sfântă nașterea ta. Aceasta o prăznuiește și poporul tău, de vina greșelilor izbăvinduse când strigă, către tine: Cea stearpă naște pe Născătoarea de Dumnezeu și hrănitoarea Vieții noastre!"

+ IRINEU, Episcop Vicar

Centenarul ... *Cont. de la pag. 18*

la promovarea Ortodoxiei în acest oraș, la ridicarea Episcopiei la bunăstarea la care se află astăzi, la promovarea și menținerea tradițiilor și obiceiurilor românești. Astăzi când cele de "acolo" din România, se îmbină cu cele de "aici" din America, dau la un loc naștere unei comunități de frați uniți, unde fiecare trebuie să înțeleagă nevoia de a accepta schimbarea, de a accepta realitatea în care fiecare trăiește cu respect mutual unul pentru altul, dar lucrând împreună pentru același țel. Toți la un loc – emigranți și nativi – au lucrat ca unul, neținând seama de diferențele de cultură, ci unindu-se ca frați și au adus această parohie centenară să fie un focar de credință și cultură în Cleveland. Pentru toți cei ce se ostenesc să-L rugăm pe bunul Dumnezeu să continue să verse binecuvântările Sale, iar pe Maica Domnului să continue să mijlocească

SOLIA — THE HERALD
PO BOX 185
GRASS LAKE MI 49240-0185
USA

Periodicals
Postage Paid
at Jackson
and additional
offices



*****AUTO**MIXED ADC 481

SAMPLE
ORTHODOX INSTITUTE LIBRARY
2311 HEARST AVE
BERKELEY CA 94709-1319

S138
P409